

L'Echo du St-Maurice



Journal hebdomadaire publié le jeudi

Couvrant les villes de
SHAWINIGAN FALLS,
GRAND'MERE, ST-TITE
et les paroisses environnantes
de la région

VOL. XXXIX — No 12

SHAWINIGAN FALLS, JEUDI, 25 MARS 1954

Rédigé en collaboration

Près de \$1 million de travaux seront exécutés

Assemblée des propriétaires, le mercredi, 31 mars à 1 heure p.m. à la salle du Conseil. Amendement à la loi du referendum. Amortissement en 20 ans.

Le règlement

Lundi soir les échevins de la cité de Shawinigan ont été convoqués à une séance spéciale du Conseil pour considérer un règlement d'emprunt de \$900,000.00.

Messieurs les Echevins Fernand Bilodeau et Edmour Painchaud étaient absents à cette séance.

M. Eugène Dumas, greffier, a lu le règlement 698 qui fut par après adopté à l'unanimité après que son adoption fut proposée par M. Donat Desaulniers et secondée par M. Camille Gélinas.

Besoins de la cité

Voici pourquoi la Cité de Shawinigan doit emprunter la somme de \$900,000. Le Conseil veut entreprendre des travaux importants de pavage et de revêtement d'asphalte, ouverture et de prolongation de rues. Pour cela il faut la somme de \$488,565.00.

Les travaux d'égoût coûteront à la Cité la somme de \$18,000.00 Les travaux d'aqueduc coûteront \$22,500.00 et la somme de \$329,740.00 est prévue pour des dépenses diverses. Dans ces dépenses diverses soulignons la somme de \$55,000.00 qui sera dépensée pour la piscine et le terrain de jeu du Parc Wilson. Un terrain de stationnement sera aménagé sur la 6ème Rue et au marché au coût de 50,000.00. Il coûtera \$35,000.00 pour l'achat de terrain au Lac la Pêche pour protéger la prise d'eau d'alimentation. Pour l'élargissement de la rue St-Mare, il faudra payer \$45,000.00 pour l'achat des terrains. Le système de chauffage de l'aréna coûtera \$26,470.00 et ainsi de suite pour des items moins importants mais né-

cessaires.

Les dépenses prévues pour les travaux permanents s'élèvent à \$858,865.00; L'escompte sur les débentures et les frais de finances atteignent au montant de \$41,135.00 qui complètent le montant de l'emprunt c'est-à-dire \$900,000.00.

Amortissements

Cette dette de \$900,000.00 que la cité veut contracter se paiera en 20 ans. Le paiement du capital et des intérêts s'effectuera à tous les 6 mois au taux de 4%. Ainsi à la fin de la vingtième année, la dette sera complètement annulée et nous aurons payé \$424,580.00 d'intérêt ce qui fait un total de \$1,324,580.00.

A partir du 1er novembre prochain, la ville devra remettre la somme de \$30,000.00 sur le capital et \$18,000.00 d'intérêt et ainsi de suite à tous les 6 mois tout en considérant que l'intérêt descendra à chaque paiement. Douze obligations de \$500.00 ainsi que 894 de \$1,000.00 seront mises sur le marché. Un intérêt à un taux n'excédant pas 5% sera payé semi-annuellement c'est-à-dire le 1er novembre et le 1er mai de chaque année sur présentation des coupons attachés à chaque obligation.

Referendum

Le règlement étant adopté par le Conseil, il reste à le faire approuver par les propriétaires payeurs de taxes. Un amendement à la loi des villes et cités dit que lorsqu'il s'agit d'un règlement d'emprunt, le Conseil doit convoquer à une assemblée tous les propriétaires de la Cité. A Shawinigan cette assemblée aura lieu mercredi le 31 mars à 1 heure de l'après-midi à la salle du Conseil à l'hôtel de ville. A cette assemblée, le règlement d'emprunt sera lu de nouveau et si



LES KINSMEN A L'OEUVRE.—Voici la scène que représentait le bureau de John Corriveau Ltée, sur la 4ième Rue à Shawinigan qui avait été mis à la disposition du club Kinsmen à l'occasion de la souscription en faveur des personnes atteintes de paralysie cérébrale. De gauche à droite, en pleine

action, nos reconnaissons: Marcel Bouvette, André Corriveau, Ole Kiar, Corn Slough, Ernie Douglass, Benoit Brodeur, Don Wilson, Jean Richard, Ray Bilodeau, Harold Friendly et Jean-Paul Beaudry.

(Photo Echo du St-Maurice)

dans une heure, 6 propriétaires n'ont pas demandé un referendum, l'adoption de ce règlement sera maintenue.

Pendant, si à cette assemblée 6 propriétaires payeurs de taxe demandent un referendum, cet appel se fera dans pas moins de 15 jours après cette assemblée mais dans pas plus de 40 jours.

Referendum coûteux et inutile

Nous croyons sincèrement à la

lumière des années passées que la population et les propriétaires devraient accepter d'emblée ce règlement d'emprunt. Les raisons qui l'ont motivé sont sérieuses et leur réalisation apportera une amélioration sensible à la voirie, aux sys-

tèmes d'aqueduc et d'égoûts dans la Cité. Des referendums ont souvent été demandés. Très peu de propriétaires se dérangent pour voter et l'adoption des règlements d'emprunt ont toujours été favorisée par une forte majorité.

En marge de la Campagne du Timbre de Pâques

Les infirmes ont besoin d'être soignés

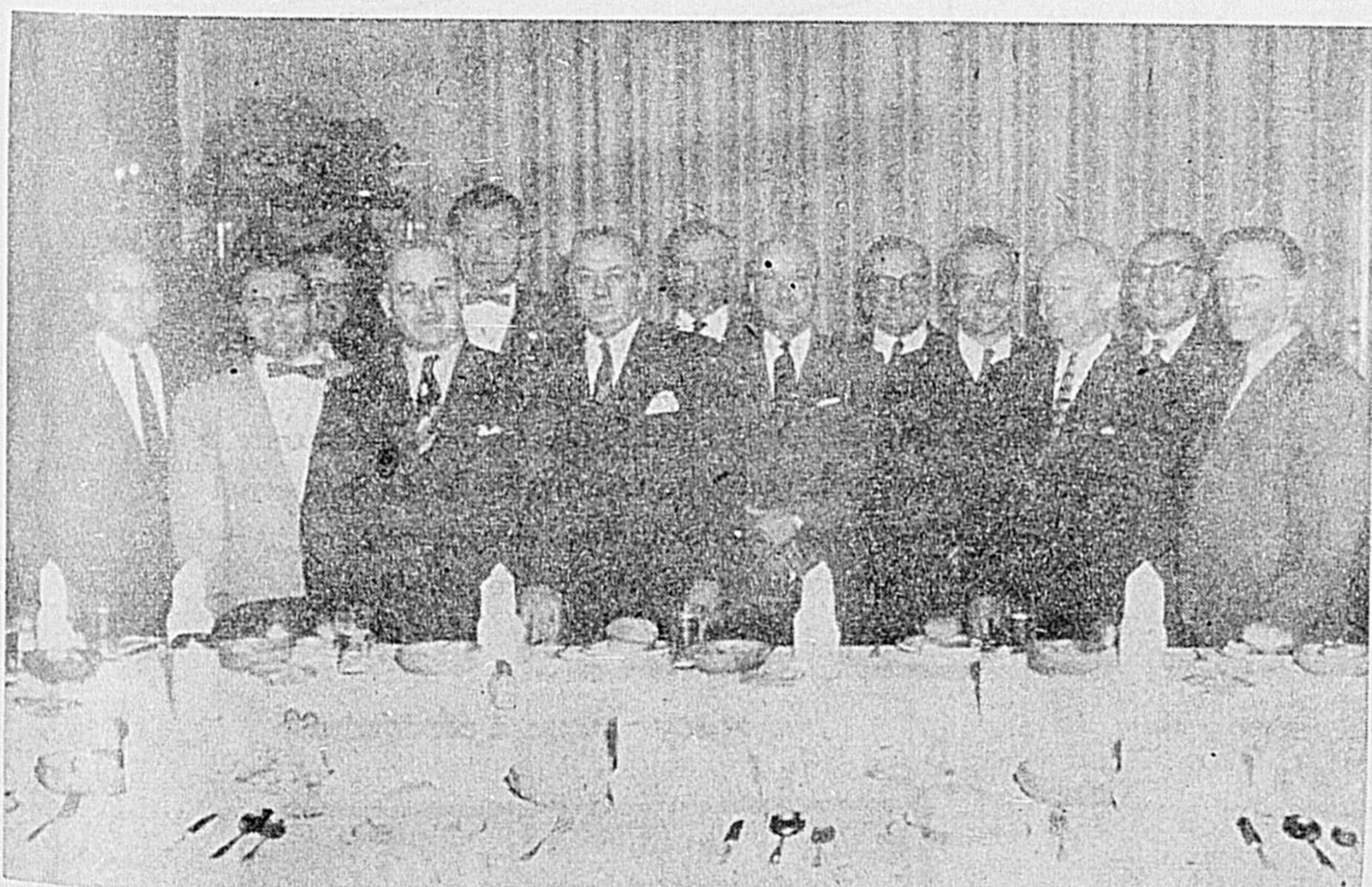
Il y a aujourd'hui une semaine que toutes les familles de Shawinigan ont reçu par la malle une enveloppe contenant 100 timbres de Pâques. Ces timbres représentent un enfant qui est tout heureux de laisser ses béquilles et de pouvoir marcher seul. Cet enfant vous le connaissez peut-être, il est peut-être votre enfant, l'enfant d'un de vos parents ou amis, ou même un enfant de votre rue ou voisinage. Il y a des infirmes qui dans leur malheur ont le bonheur d'avoir des parents qui possèdent l'argent voulu pour payer les soins qui apporteront la guérison ou du moins l'amélioration de leur état. D'autre, par ailleurs, ils sont malheureusement les plus nombreux, sont infirmes et leurs parents ne peuvent pas payer pour les faire soigner convenablement.

C'est cette tâche que l'oeuvre du timbre de Pâques veut faire avec votre collaboration. Au lieu de vous faire visiter par un enfant infirme à qui vous ne refuseriez certes pas un dollar pour contribuer à le faire soigner, à acheter des béquilles ou autres instruments qui amoindrieraient du moins ses tourments, une enveloppe rose vous est parvenue avec des timbres de Pâ-

ques. L'enfant heureux qui délaisse ses béquilles vous remercie à l'avance de votre geste de générosité que vous avez certes immédiatement accompli en déposant un dollar dans cette enveloppe et en la retournant au Club Rotary de Shawinigan à qui on a confié cette année cette campagne de souscription.

Si, pour une raison ou pour une autre, vous n'avez pas encore posé ce geste si simple de générosité et si peu dispendieux dans le cas, immédiatement après avoir lu cet article, envoyez votre dollar. Si vous avez perdu votre enveloppe rose, employez-en une autre et adressez-la au Club Rotary de Shawinigan, Shawinigan Falls.

M. E.A. Saucier, gérant du Bell Telephone, qui est le responsable de cette campagne, vous prie de ne pas renvoyer les timbres. Si vous ne pouvez contribuer la somme d'un dollar envoyez ce que vous pouvez et utilisez les timbres. Vous aiderez ainsi la cause en propageant le timbre qui fait penser à ceux que la Providence a choiyé que ceux qui souffrent à cause d'une infirmité quelconque n'ont qu'eux pour guérir ou tout au moins améliorer leur état physique et morale.



CHEZ LES MARCHANDS DÉTAILLANTS: Voici une photo des représentants des différentes sections des Marchands Détaillants réunis à l'hôtel Shawinigan en vue d'organiser le prochain congrès des Marchands Détaillants qui sera tenu à l'hôtel Shawinigan le 25 avril prochain. De gauche à droite: MM. Emery Lavergne, Jacques Boisvert, secrétaire régio-

nal, Maurice Eruneau, Fernand Bilodeau, président régional, Gérard Clermont, Harry Desaulniers, David Goulet, Roméo Gélinas, Henri Allard, Jean-Paul Thivierge, Walter Marteau, Ana'ole Rainville, trésorier et Alphonse Fortin.

(Photo L'Echo du St-Maurice)

L'urbanisme en Mauricie

Par Jean Cimon, urbaniste

Nous reproduisons ici la conférence que prononçait M. Jean Cimon, urbaniste, devant le club Richelieu-La Tuque en décembre dernier et qui avait été diffusée alors par le poste CKSM. Grâce à la collaboration du bureau du gérant de la cité de Grand'Mère, M. Jean-C. Béique et du personnel technique du poste CKSM nous publierons en trois tranches cette conférence qui, croyons-nous, intéressera ceux qui aiment le beau et désirent que leur cité respective fasse de grands pas vers l'urbanisme.

AMENAGEMENT

Aussitôt qu'on aborde Shawinigan, on constate que tout est à une échelle grandiose; une péninsule immense, se déroulant à l'infini sous un ciel bas qui se mire dans des milliers de lacs immobiles. Vos usines géantes comptent parmi les plus formidables réalisations du génie industriel contemporain et la vigueur, le dynamisme de votre population apprivoisent lentement cette nature démesurée.

Cette jeunesse de votre région comporte des avantages; profiter de l'expérience des régions plus anciennes, c'est-à-dire de ne pas répéter les erreurs qu'elles ont commises et surtout de continuer cet aménagement déjà si bien commencé. Vous avez remarqué que j'emploie le mot aménagement: c'est un grand mot, mais il est difficile de s'en passer. Le mot aménagement veut simplement dire la réalisation d'un plan directeur d'utilisation du territoire.

URBANISME

De l'aménagement, il y en a dans tous les domaines de l'activité humaine. C'est pourquoi l'urbanisme est si peu compris et à la fois si compliqué. C'est que l'urbanisme touche à tout jusqu'à un certain point. L'urbaniste, pour s'exprimer en termes clairs et figurés, c'est un chef d'orchestre. Un chef d'orchestre organise les sons que donnent tous les instruments. L'organisation communautaire politique, économique, touristique, etc., sont autant d'instruments dans l'orchestre de l'urbanisme. Un orchestre où chaque instrument joue sa partie sous la direction d'un chef d'orchestre, (l'urbaniste-conseil) qui voit précisément à agencer les forces, à les intégrer dans un tout harmonieux et à en tirer un rendement que l'instrument isolé ne peut donner. Le tourisme, par exemple est à l'ordre du jour en Mauricie; eh! bien, le succès du tourisme en Mauricie ou ailleurs ne sera assuré qu'à la condition de s'appuyer sur un plan d'urbanisme régional.

La Mauricie est une région sympathique à l'urbanisme: la ville de Grand'Mère possède un plan directeur d'urbanisme qui devrait être publié, parce que c'est un des meilleurs plans de la Province. La ville du Cap-de-la-Madeleine emploie aussi un urbaniste-conseil. Les grandes compagnies industrielles ont jugé nécessaire d'employer des experts pour construire des barrages, pour construire des usines. Une ville, comme un barrage, ne se place pas n'importe où. Il y a un barrage à La Tuque, parce qu'il y a là un verrou naturel du Saint-Maurice qui a été utilisé pour un aménagement hydraulique. Le site de La Tuque a été déterminé précisément par les avantages que ce fameux verrou offraient pour le développement de l'énergie électrique. La Tuque est née sous le signe de l'urbanisme. Mais si l'urbanisme industriel est un chef-d'oeuvre à La Tuque et dans la Mauricie, il y a d'autres aspects aussi importants et plus compliqués; ce qu'on peut appeler l'urbanisme social, les problèmes du capital humain.

URBANISME SOCIAL

Ce qui m'étonne, c'est précisément le décalage, le retard de l'urbanisme social sur l'urbanisme industriel, dans la Mauricie. Vous avez des villes comme La Tuque, Shawinigan, Grand'Mère, dont l'aménagement industriel est vraiment une réalisation extraordinaire; ce qui est surprenant et paradoxal, c'est qu'à côté de cet urbanisme industriel, l'urbanisme social est encore dans l'enfance. Vous vous posez la question: qu'est-ce que l'urbanisme social, de quoi veut-il parler? L'urbanisme social, c'est l'aménagement de l'homme, c'est l'harmonie de l'homme avec son milieu physique et humain.

Vous avez dominé la nature pour lui faire donner un rendement ex-

traordinaire, vous avez créé des industries formidables. Il reste maintenant le problème d'aménager l'homme, car après tout, l'homme n'est pas l'esclave des chutes, de la forêt; l'homme ne doit pas être le serviteur d'une usine, mais l'usine doit servir l'homme. Est-ce que nous nous sommes préoccupés, en aménageant la Mauricie, d'aménager ce que je pourrais appeler le bonheur de l'homme? Avons-nous, par exemple, étudié suffisamment le problème social de ces 20,000 bûcherons qui envahissent la Mauricie, chaque hiver? Est-ce que, dans nos plans d'aménagement, nous pensons à l'homme, à la rendre heureux? L'homme est venu au monde avec un esprit et un corps, il n'est pas venu ici simplement pour construire des barrages. Il est venu ici pour servir Dieu, en développant son corps, son esprit, sa personnalité. L'homme est en retard d'une façon. Cet aménagement du bonheur de déconcertante sur l'aménagement industriel et cette remarque s'applique à toute la Province.

A GRAND'MERE

Afin de ne pas assombrir le tableau, voici un bon exemple d'urbanisme social qui existe en Mauricie. Cette réalisation est l'oeuvre d'un urbaniste américain. La Compagnie Laurentide Paper de Grand'Mère avait demandé, au début du siècle, à un urbaniste américain, M.

Townsend, d'aménager un quartier d'habitations à Grand'Mère, qui est considéré comme modèle. Plusieurs d'entre vous ont vu ce quartier d'habitations, situé à l'entrée du pont allant à Saint-Georges de Champlain, derrière l'Hôtel de la compagnie; vous avez là un quartier résidentiel d'une quarantaine de maisons. Vous avez là une cellule sociale, une véritable unité de voisinage. Ce quartier d'habitations fut construit, je crois, il y a plus de quarante ans, à une époque où personne ici ne parlait d'urbanisme. Ce plan d'urbanisme est tellement bien fait qu'il semble encore

révolutionnaire!

Par exemple, il n'est pas nécessaire que le trottoir soit placé en bordure de la rue; la chaussée peut se situer derrière les maisons. L'espace autrefois occupé par la rue devient un parc entre deux rangées de maisons. Résultat: la circulation des piétons est dissociée de la circulation des voitures. Devant les maisons, vous avez un ruban de verdure où passe le trottoir; derrière, vous avez la chaussée qui dessert ces maisons quant aux véhicules. Les gens disent: "C'est impossible, c'est révolutionnaire, ça ne s'est jamais fait!" La nouveauté, c'est toujours déconcertant! Mais on leur répond: "Ces choses-là existent déjà depuis plusieurs années en pleine province de Québec? A Grand'Mère, les maisons ne sont pas collées à la rue, les maisons sont bien orientées et entourées de verdure. Je vous conseillerais fortement d'aller faire une inspection de ce quartier-là. Remarquez comment les maisons sont disposées dans le paysage, comment le tracé des rues est fait, c'est une véritable façon d'urbanisme!"

(A suivre au prochain numéro)

S.V.P.—Prendre note des changements des NUMEROS de TELEPHONE suivants:

L'Echo du St-Maurice
7-1814

Guertin & Wilson
ATELIERS RUE WILLOW:

7-1815
BUREAUX 796 (21), 4ième RUE:
3004

Suggestion pour une rue H. S. Reid

A l'occasion de la retraite de M. H. S. Reid, qui a rendu de grands services à la cité de Shawinigan Falls puissions nous nous permettre de suggérer de lui dédier le nom d'une rue. En effet nous avons été à même d'apprécier les bons services de ce dirigeant de Shawinigan Chemicals et de sa charmante épouse. . . la rue Transmission n'en serait qu'enjolivée si on lui donnait le nom rue M. et Mme H. S. Reid. Ceci démontrera aux visiteurs dans ces parages que M. Reid y est pour quelque chose dans les développements actuels et qui sait ce que nous réserve l'avenir.

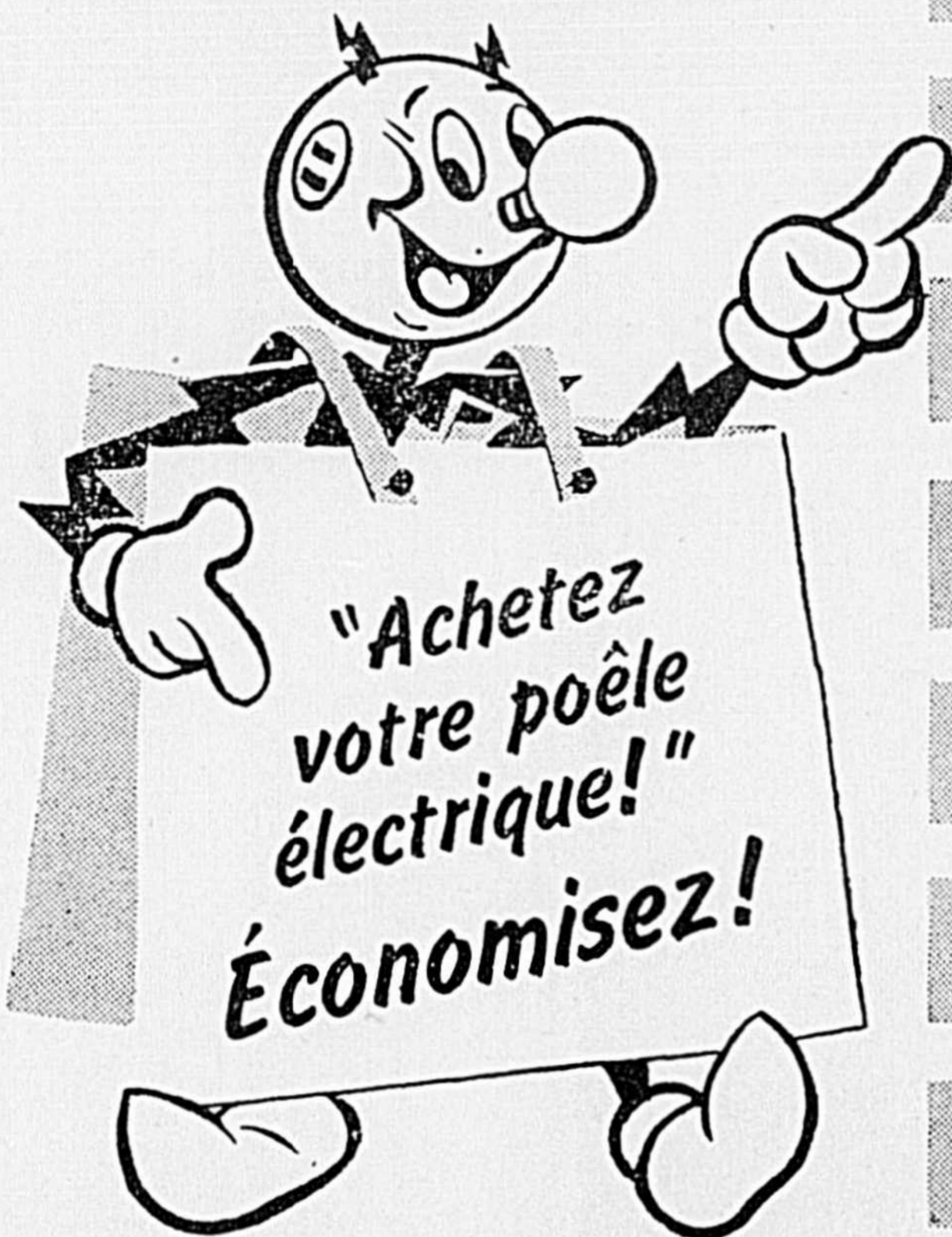
Avec les changements de numéros il serait peut-être opportun d'y faire quelque, changements de noms

anciens qui ne disent rien. . . les noms de Bilodeau, Désaulniers, Gélinas etc. etc. pourraient être ainsi perpétués.

Au Canada il existe presque toujours trois fois plus de veuves que de veufs.

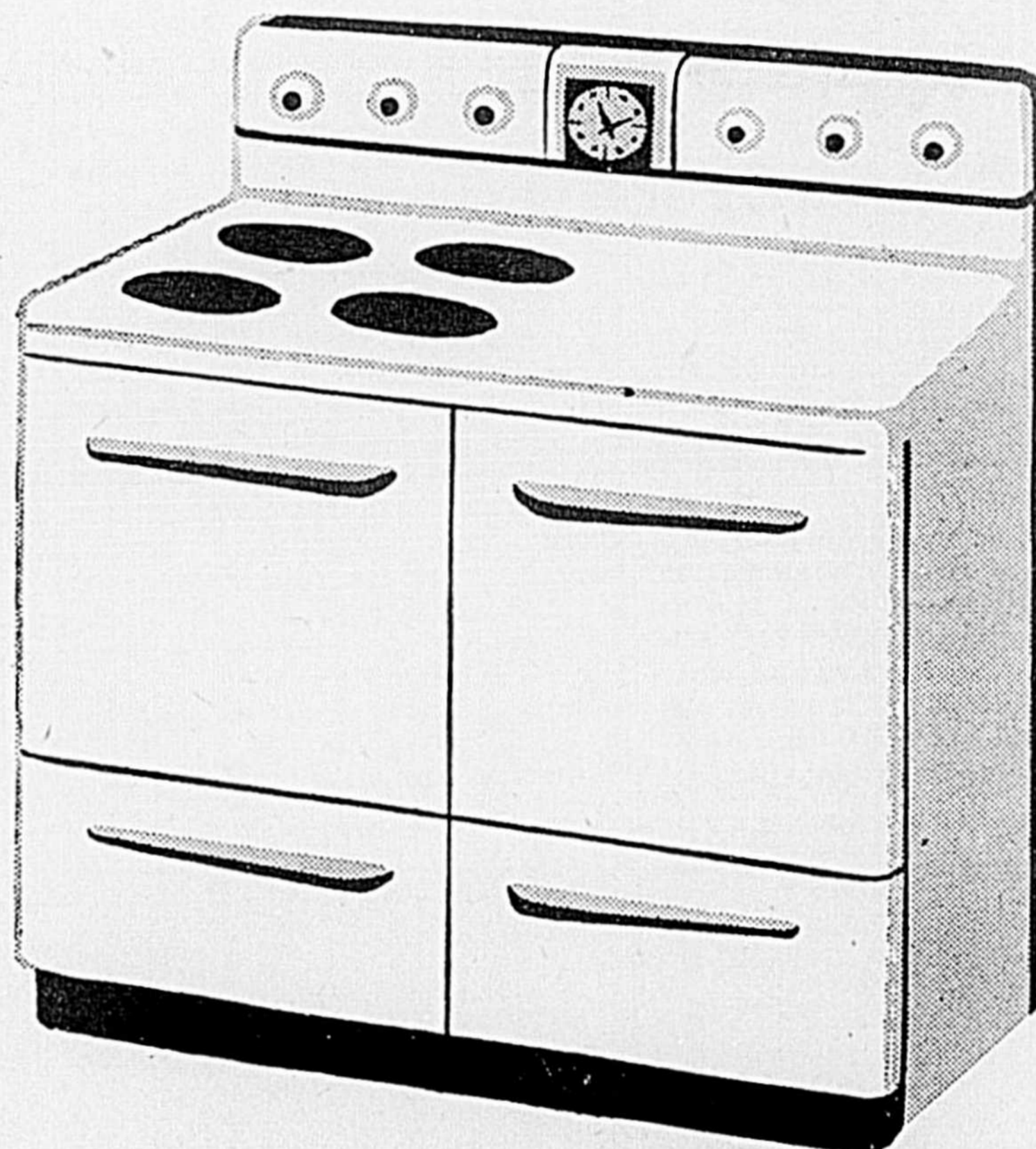
\$50

alloués pour la filerie



CONSIDÉREZ TOUS CES AVANTAGES!

- Commande automatique
- Chaleur contrôlée — Pas de gaspillage
- Économie de temps — Économie d'efforts
- Cuisine plus confortable
- Ni vapeur, ni flamme
- Cuisson rapide — sans danger
- Aliments plus nutritifs



Voici l'occasion pour vous d'installer la filerie qu'il vous faut lorsque vous achetez votre poêle électrique. Vous aurez chez vous tous les avantages de la cuisine électrique . . . et toute la filerie nécessaire au confort de la vie moderne! N'attendez pas davantage. Profitez de l'aubaine que vous offre votre marchand.

Soyez moderne - vivez "avec l'électricité"

The Shawinigan
WATER AND POWER CO.
AU SERVICE DU QUÉBEC



CHEZ LES ANCIENS DU COLLEGE ST-LAURENT.—Cette photo nous montre les présidents des cinq dernières promotions au cours classique en train d'établir, avec le président général de la section des jeunes, le programme de leur réunion qui aura lieu au Collège St-Laurent, le 27 mars prochain, dans l'après-midi. Ce sont, de gauche à droite: MM. Jean-Guy Décarie, purésident des Anciens de Saint-Laurent, section des jeunes, Charles-Edouard Tremblay, Antonio Lamer, Marc Lalonde, Jean-Guy Mongeau et Léo Bourget, respectivement présidents des promotions 1950, 1953, 1949, 1951 et 1952.

Soulagement immédiat des DEMANGEAISONS ou argent remis.

Dès la première application, la Prescription D.D.D.—liquide adoucissant et rafraîchissant—soulage les démangeaisons aiguës causées par l'eczéma, l'irritation du cuir chevelu, les éruptions et autres genres de démangeaison. Non grasseuse et ne tache pas. Flacon d'essai, 43c, doit satisfaire, ou l'argent sera remis. Demandez la PRESCRIPTION D.D.D. à votre pharmacien.



Le PREMIER et le MEILLEUR des Fertilisants 100% Solubles

Nourrit par le feuillage aussi bien que par les racines. Analyse 23-21-17, aussi tous les éléments mineurs et Vitamines B1, B2. C'est une merveille.

6 on. 0.55¢ ou 0.65¢ port payé.

Circulaire illustrée et liste de prix complète avec chaque commande. (56)

W.H. PERRON & CIE Limitée
GRAINETIERS & PÉPINIÉRISTES
935 BLVD ST-LAURENT, MONTRÉAL

La radiodiffusion est l'affaire à tout le monde

Traduit par Gaston Tessier, directeur des Programmes à CKSM de Canadian Association of Broadcasters

La radiodiffusion est l'affaire à tout le monde. Vous avez sans doute entendu cette affirmation. Ce n'est pas facile d'en comprendre le sens exact.

Il est vrai que vous connaissez l'horaire de nos émissions qui pénètrent pour après jour, dans des milliers de foyers. Le poste que vous écoutez présentement, est l'un des 138 postes privés dont les émissions sont entendues de Terre-Neuve à la Colombie-Britannique. La voix de vos annonceurs vous est devenue familière. Mais comment tout ceci peut-il vous faire réaliser que la radio est votre affaire?

Nous savons d'autre part que la radio est jeune et que, de ce fait, elle doit sans cesse chercher à se perfectionner. J'ai souvent souhaité votre présence à nos réunions. Ainsi l'autre jour le gérant nous disait:

"Dans quelques années, nous aurons un personnel deux fois plus nombreux, comprenant un expert financier capable de faire des commentaires sur les problèmes économiques, de la même façon que le rédacteur de la page financière d'un journal. Nous aurons également un groupe d'experts qui s'occupera exclusivement des problèmes de la ferme; des programmes spéciaux sur l'art culinaire et l'économie domestique, seront réalisés par un personnel compétent. Le service d'information sera amélioré de façon à renseigner d'avantage nos auditeurs sur les principaux événements qui se déroulent dans le monde."

Vous réalisez n'est-ce pas que la radio n'est encore qu'à ses débuts. Cependant, elle vous est devenue si familière que vous oubliez souvent la place qu'elle occupe dans votre vie quotidienne.

Saviez-vous qu'il a fallu plusieurs centaines d'années pour obtenir la liberté de la presse? En effet l'histoire nous raconte qu'en 1700, l'imprimeur John Peter Zenger, un Américain, fut jeté en prison pour avoir soutenu dans ses écrits, des opinions contraires à celles du gouvernement. Heureusement qu'il s'est trouvé un homme comme Andrew Hamilton pour défendre Zenger et convaincre le jury, que l'accu-

sation portée contre celui-ci n'était pas seulement le fait d'accuser un homme, mais que cette accusation portait atteinte à la liberté qu'a tout individu de publier un journal et d'y exprimer ses opinions. John Peter Zenger a été libéré et la liberté de la presse a été une fois de plus reconnue. De même, devez-vous réaliser avec nous ce qu'est la radiodiffusion, laquelle est une autre forme de publication d'importance vitale pour vous.

Ici au Canada, il y a deux formes de publication radiophonique: celle de la Radio-Etat connue sous le nom de la Société Radio-Canada et les

postes privés. J'espère que ces "RENCONTRE AVEC LES AUDITEURS", vous permettront de mieux connaître votre poste privé. Cette série d'entretiens nous conduira dans les coulisses de la radio. Vous apprendrez de quelle façon nous recevons et transmettons les nouvelles; la réalisation des programmes, la source de revenus qu'est pour nous la réclame commerciale, etc., etc.

J'espère que vous trouverez ces rencontres intéressantes. Je souhaite surtout vous persuader que la radiodiffusion est l'affaire à tout le monde.

QUI A DIT...?

"CHARBONNIER EST MAÎTRE DANS SA MAISON"



UN CHARBONNIER chez qui François 1er s'était arrêté. Il se fit rendre par le roi la place la plus confortable en disant: "Je suis chez moi, charbonnier est maître dans sa maison".

Cette réclame fait partie d'une série publiée par

Molson's
LA BIÈRE QUE VOTRE ARRIÈRE-GRAND-PÈRE BUVAIT

Des SOUHAITS et des CADEAUX



vous sont présentés par nos amis, commerçants et hommes d'affaires les plus en vue de notre ville par l'intermédiaire de

Welcome Wagon

à l'occasion de:
La naissance d'un bébé
16e anniversaire de naissance
Fiançailles

Changement d'adresse et aux nouveaux résidents
Mlle Annette Lépine Tél. 7-1101
Mme Fernande Côté Tél. 2990
Shawinigan Falls

(Sans déboursés ni obligations)
TELEPHONEZ:
7-1101 ou 2990

LA CAVERNE AU TRÉSOR PAR R. WILSON

Les inscriptions sur la pierre, ne donnent pas de détails sur la capture de Coyabanoma, mais d'après l'histoire ce chef indien fut vaincu par Esquibel qui le fit pendre... Mais, pour revenir à nos moutons; AQUANMO, la princesse et les autres arrivaient dans une baie.

en face d'une ville appelée aujourd'hui "JACMEL". ils voyageaient la nuit

et devaient de cacher les trésors afin de ne pas être surpris par les ESPAGNOLS. ARRIVÉS A JACMEL, l'endroit leur parut idéal.

et durant la nuit, dans un silence de mort, ils désaquadrèrent sans que les Espagnols ne s'en doutèrent.

et ils furent massacrés.

HELAS, ESQUIBEL LES DÉPISTERENT ET ILS FURENT MASSACRÉS.

ET VOILA!... UNE BELLE HISTOIRE. RESISTANCE! HÉROÏSME! COURAGE! ... MAIS, sincèrement avec-vous opérés des fouilles.

LA PRINCESSE "FLUR WAMIN", ET AQUANMO FURENT LES DERNIERS À SUBIR LES HORRIBLES SUPPLICES ET DEVANT LEUR REFUS DE DÉVOILER LEUR SECRET ILS FURENT BRULÉS VIFS. AINSI DISPARURENT LES DERNIERS INDIENS, D'INSPIRACIOLA DU HAÏTI.

... POUR TROUVER LE TRÉSOR? Bien entendu, mon cher, maintenant on a LA PREUVE.

OUI, LA PREUVE PALPABLE que LE TRÉSOR EXISTE réellement. IL FAUT LE CHERCHER.

IL Y A UN PROVERBE QUI DIT APRÈS LES PAROLES DU CHRIST: "CHERCHÉZ ET VOUS TROUVEREZ".

MAX HERNES NE CROIT TOUJOURS PAS À L'EXISTENCE DU TRÉSOR, MALGRÉ LES DOCUMENTS QUI VIENT DE LIRE.

ALORS, QUAND RETOURNERONS-NOUS À LA CAVERNE?

LE PLUS TÔT QUE POSSIBLE MAX... ET TU VERRAS LE TRÉSOR.

SI CELA POUVAIT SE RÉALISER GEORGES.

Mes amis, vous serez tous d'accord avec moi, que les indiens ne connaissent pas l'art de mentir. Je suis tellement persuadé que ce trésor existe, que j'en demande, à nos maîtres, faits et gestes ne sont pas épiés. Par des inconnus. Il faut garder ce secret.

OK VERRA.

L'Echo du St-Maurice

Journal hebdomadaire publié le jeudi à Shawinigan Falls par "L'Echo du St-Maurice Enrg." Organe dévoué aux intérêts de la vallée du St-Maurice.
LUCIEN GUERTIN, Editeur
 Représentant à Toronto, Montréal, Ottawa:
 W. E. McCartney, 72, Grenville, Tél. RA 7077 — Toronto
 Rédaction et Administration: — 21, 4ième Rue, Shawinigan Falls
 Imprimé aux ateliers de Guertin & Wilson, 442, Willow, Shawinigan Falls
 Membre de l'Association des Journaux Hebdomadaires de langue française du Canada et de Canadian Weekly Newspaper Association.
 Autorisé comme envoi postal de 2e classe, Ministère des Postes, Ottawa



En Taquinant L'Gougeon

Par "ZIG"

LA SANTE PHYSIQUE ET LA SANTE MENTALE

On entend couramment dire que des gens qui ont inérité à faire l'analyse, à leurs manières, des prétendues aberrations mentales de certains individus, "qu'il y a sept sortes de fous".

A mon humble avis, le chiffre 7 cité dans cette phrase qui peut sembler "lapidaire", veut simplement dire qu'il y en a bien des sortes et celui qui aurait la témérité de prétendre pouvoir en fixer le nombre serait un peu dans la position de celui qui prétendrait pouvoir dire combien il y a d'arbres dans la forêt.

En réalité le mot fou (ou fol ou folle) a une signification telle que relative que même les plus grands psychologues n'ont pas la prétention de pouvoir s'entendre sur la portée exacte de ses limites comme adjectif ou le classement des différentes catégories d'individus, désignés par le même mot comme nom. Une des raisons qui rend ce classement si compliqué est que "la folie est voisine du génie" et qu'il est difficile de dire où le génie arrête et la folie commence. Une autre raison, c'est que les humains sont aussi disparates au mental qu'au physique. Comme les arbres de la forêt, les humains se ressemblent, mais sont tous un peu différents les uns des autres comme des érables ou des pins ou des merisiers.

Dans notre société moderne cependant, on a une façon assez arbitraire de classer en deux groupes bien définis toute cette pléiade de nuances intellectuelles ou mentales. Ceux qui sont supposés être maîtres de leurs facultés mentales, et ceux qui ne sont pas supposés l'être. Les premiers, (ils sont très nombreux) on les laisse relativement libres, c'est-à-dire assez libres pour pouvoir payer les nombreuses taxes. Les seconds, on les enferme dans des maisons de santé.

Il ne nous appartient pas, du moins pour le moment, de discuter le cas de ceux qui appartiennent présentement au second groupe; car nous n'avons pas la prétention d'être des spécialistes des maladies mentales. Nous allons vous parler du grand nombre. De ceux qui sont assez intelligents ou assez chanceux pour ne pas se faire enfermer.

On parle aujourd'hui beaucoup de psychologues, de psychoanalystes et de psychiatres et on reconnaît de plus en plus la véracité du vieux proverbe latin "Men sana in corpore sano" mais en lui attribuant une signification un peu différente de celle qu'on nous avait habitués à lui donner lorsque nous étions sur les bancs de l'école. La science et l'expérience ont appris aux spécialistes qu'au lieu de chercher à acquiescer ou à conserver une âme saine en cultivant notre santé physique cette dernière aura bien des chances d'être automatiquement notre partage si nous parvenons à conserver ou à acquiescer la santé mentale. En un mot, NOS CHANCES DE DEMEURER EN BONNE SANTE SERONT INFINIMENT MEILLEURES SI NOUS SOMMES HEUREUX.

J'ajouterai cependant que le mot "heureux" étant aussi relatif (comme je crois vous l'avoir démontré dans un article précédent) il serait peut-être plus juste de dire que NOS CHANCES DE DEMEURER EN BONNE SANTE SERONT MEILLEURES SI NOUS NE SOMMES

PAS MALHEUREUX.

Pendant des années, par exemple, on a cru que les Iscères d'estomac étaient occasionnées par une diète mal appropriée à notre genre d'occupation ou à un système digestif trop délicat. Aujourd'hui, la science médicale est unanime à reconnaître que dans au moins 85% des cas, elles sont plutôt causées par des chagrins prolongés, des frustrations, des déceptions, des élans spontanés trop longtemps contenus. La plupart d'entre nous avons eu l'occasion de remarquer que l'appétit faisait défaut et que la digestion était laborieuse quand nous étions sous l'effet d'un choc émotionnel quelconque. Personne ne niera aujourd'hui que le système nerveux est intimement lié à l'estomac. N'est-il pas logique alors de croire que, quand l'estomac fonctionne mal, à cause du mauvais état du système nerveux, le coeur, le foie, les reins, etc., peuvent en sentir les mauvais effets. En continuant dans la même direction ne serait-il pas possible que l'organe le plus faible de notre anatomie soit celui qui cède sous la tension. Si par la suite, la cause du dérangement nerveux n'est pas enlevée, comment voulez-vous que l'organe malade se remette à fonctionner normalement?

Nous pourrions continuer longtemps la liste des exemples qui pourraient donner encore plus d'emphase aux théories préconisées par les psychiatres, et qui ont été mises à l'épreuve avec tant de succès. Nous aurions voulu vous parler de ceux qui ont été des innovateurs dans ce domaine; du Dr Philippe Pinel, de Sigmund Freud, de Jean-Martin Charcot. Nous aurions voulu vous faire comprendre l'importance des services d'un psychiatre quand l'horizon vous paraît noir. Quand vos problèmes vous semblent insolubles, quand vos nerfs sont continuellement tendus. Nous y reviendrons mais déjà nous espérons avoir montré la voie à quelques uns d'entre nos lecteurs.

Notre diplomatie est née de notre essor économique

Le Canada compte 56 missions à l'étranger et 57 commissariats du commerce.

C'est à cause de son formidable essor économique depuis une quarantaine d'années que le Canada a pu se dégager graduellement de la tutelle diplomatique de la Grande-Bretagne et parler à l'univers en son propre nom. Telle est la conclusion tirée de la *Lettre Commerciale* de La Banque Canadienne de Commerce, numéro de mars.

La stature diplomatique du Canada a grandi surtout depuis la dernière guerre. En 1939, nous n'avions encore à l'étranger que huit missions diplomatiques. En ce moment, il y en a 56, sans compter les 57 commissariats du commerce que nous avons dans 41 pays.

L'économiste qui a rédigé l'article de la *Lettre Commerciale* juge que l'un des engagements internationaux les plus importants auxquels notre pays ait participé jusqu'ici, c'est l'Accord général sur les tarifs et le commerce, qui a été signé en 1947 par 34 pays après des négociations qui eurent lieu à Genève, Ancey et Torquay.

La participation canadienne a cet accord, comme sa participation au Fonds monétaire international et à la Banque internationale de Reconstruction, conditionnent dans une certaine mesure son attitude dans d'autres sphères de la diplomatie: aux Nations Unies, à l'OTAN, et au Plan de Colombo des nations du Commonwealth.

Bureaux d'Ass.-chômage fermés le samedi

M. Marcel Bellefeuille, gérant local de la Commission d'assurance chômage nous annonce qu'à partir du 1er avril les bureaux de l'Assurance-Chômage de Shawinigan et Grand'Mère seront fermés toute la journée le samedi.

M. Aimé Trudel invité du club P.I.C.

Au club JIC jeudi midi, il y eut la représentation du film intitulé le "Fluide magique", film propagateur de la Croix-Rouge mettant en vedette les nombreux bienfaits que font les cliniques de sang.

M. Paul Villeneuve, le président du club a présenté M. Aimé Trudel qui a commenté le film. M. Aimé Trudel fait partie du bureau des relations extérieures et de la publicité de l'aluminium Co. de Shawinigan.

On sait que cette année c'est le club Rotary qui a chargé de promouvoir le mouvement de la clinique des donneurs de sang qui aura lieu les 7, 8 et 9 avril prochain. Le Dr R. H. Stevenson présidera ce comité. La publicité a été confiée à M. Lucien Guertin qui aura assisté de Mme S. E. Smith C. de Tonnancourt et du docteur Charles Michaud.

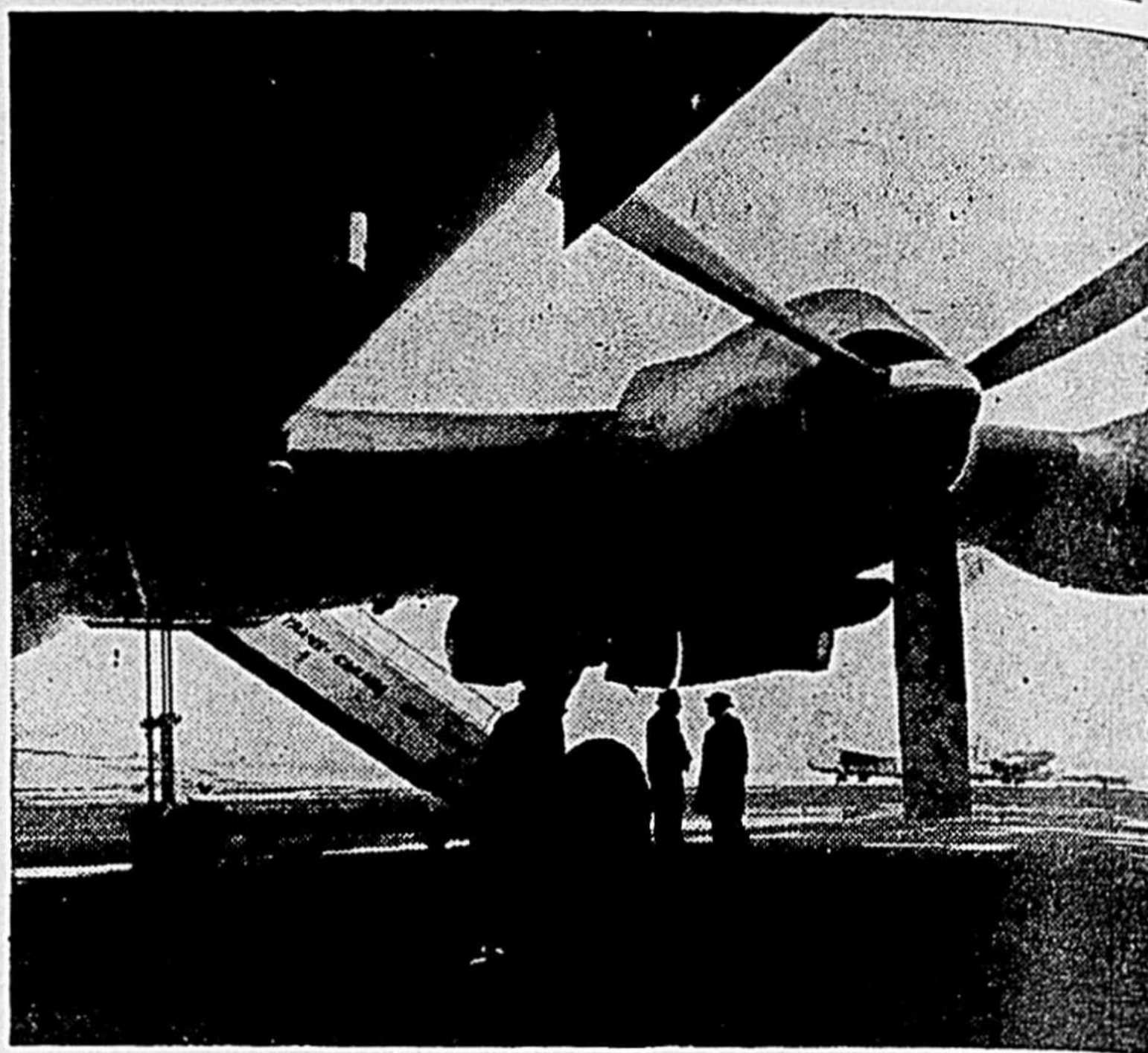
Congrès de la Fédération de l'Ecole des Parents à Shaw.

Le prochain congrès de la Fédération Canadienne des Ecoles de Parents aura lieu à Shawinigan les 15 et 16 mai prochain.

Ce congrès aura pour thème: Qu'est-ce qu'une Ecole de Parents. Les représentants d'une quarantaine d'écoles de la province, seront présents à ce congrès.

Toutes les activités du congrès auront lieu au Centre Paroissial St-Marc.

Mgr Georges-Léon Pelletier prononcera le sermon à la messe d'ouverture à laquelle assisteront tous les congressistes et Son Eminence le Cardinal Paul-Emile Léger sera le conférencier au dîner de clôture. Le président du Comité d'organisation de ce congrès est le Dr André Legendre.



LE NOUVEAU-NE D'AIR-CANADA.—Deux hommes semblent des nains auprès du plus récent Super Constellation d'Air Canada. L'énorme quadrimoteur de 65 ans porte 63 passagers au-dessus de l'Atlantique. Il possède une puissance totale de 13,000 chevaux-vapeur. L'avion, qui combine la classe touriste économique et la première classe luxueuse, sera mis en service transatlantique dès le 14 mai prochain. (Photo Air-Canada T.C.A.)

VU ET ENTENDU DANS LA RUE...

M. Anatole Rainville aurait été approché fortement pour prendre la succession de M. J.-D. Dalphond qui ne se représenterait pas... on mentionne même qu'il recevait la même politesse qu'a jouté M. Dalphond soit une acclamation. Dans le numéro 1 on mentionne également le retour de M. Jos Mercier contre M. Fernand Bilodeau qui l'a vaincu il y a trois ans.

—L'amicale du C.I.C. est actuellement en grande collection en vue de doter les japonais d'un magnifique collège. L'on sait que le Supérieur de la mission est le Révé.

rend Frère Félix-Marie qui a passé plusieurs années à Shawinigan. La confédération entend atteindre cent cinquante mille et Shawinigan prétend dépasser le vingt mille.

—Maurice Bruneau s'est porté acquéreur du commerce de gros qui appartenait à M. Wilfrid Bourneval depuis quelques mois. Il continuera à faire fonctionner cette agence dans les locaux d'Armand Du Maine sur la 3ème Rue.

Tél. Bureau: 2688

LUCIEN LAMBERT
C.A.

COMPTABLE AGREE

Edifice hôtel-de-ville Shawinigan

Téléphone 2838

ROSAIRE LAJOIE
AVOCAT

17, 5e Rue Shawinigan

Téléphone 4349

J.-E. BELLEMARE
Courtier en Assurance

58, 5ième Rue Shawinigan

Robert Desaulniers

INCORPORATIONS DE COMPAGNIES

Prêts sur hypothèques Successions, Etc.

35, 4ième Rue Tél. 2900

Téléphone 2611

Dr Roméo Gilbert
O.D.

OPTOMETRISTE

Spécialiste pour examen de la vue

Réhabilitation visuelle

Lentilles cornéennes

581, 5e Rue Shawinigan



Teinturier — Nettoyeur — Presseur

144, 4ième Rue Tél. 4483 — 4484 SHAWINIGAN

Robert Hebert

Plomberie — Electricité — Ferronnerie

FIXTURES, APPAREILS ÉLECTRIQUES, FERRONNERIE DE TOUTES SORTES

◀ Travaux exécutés par un personnel expert ▶

91, 4ième Rue

Téléphone 4451

Central Cash Store
VOTRE MARCHÉ COMPLET
 VIANDE ÉPICERIE LÉGUMES BIÈRE

R. BELLEMARE PROP. 45 RUE TAMARAC
TEL. *6671 • SHAWINIGAN FALLS.

Intéressante conférence aux cours d'orientation à St-Tite

Ces intéressants cours étaient donnés sous les auspices de la L.O.C.

Saint-Tite — M. le chanoine L. E. Girard curé de Rochebeaucourt, Abitibi, et missionnaire colonisateur depuis 1935, était le conférencier invité aux cours d'orientation à St-Tite, cours donnés sous les auspices de la L.O.C. de l'endroit.

M. le chanoine Girard débuta son exposé en rappelant les années héroïques que la colonisation a dû traverser pour s'installer en Abitibi. Depuis 18 ans qu'il s'occupe des colons de cette région, M. le chanoine Girard a participé à la fondation d'une vingtaine de paroisses nouvelles dans toute cette immense région.

Selon le Chanoine conférencier, l'Abitibi est une région très riche par son sol arabe, ses ressources minières et hydroliques. Toutes ces richesses sont un gage de la prospérité future de l'Abitibi, soulignait le Conférencier.

Aujourd'hui, la région possède des liens de communications qui n'ont rien à envier aux autres régions de la province toute entière. Les paroisses sont bien organisées au point de vue religieux, médical, scolaire, municipal, transport, téléphone, électricité, etc. Les routes sont très larges et bien entretenues, l'hiver comme l'été. Chaque jour, des autobus parcourent les rangs des paroisses pour transporter les enfants dans des écoles centrales.

Actuellement, selon le conférencier, il reste encore les deux tiers de l'Abitibi en terre à défricher. La colonisation durant le temps de crise n'a pas été un grand succès si l'on juge par le fait que 60% des colons du temps venant de villes et de toutes les provinces sont retournés à leurs anciennes cités, lorsque la prospérité est revenue. Ces ouvriers n'avaient pas l'âme rurale, et n'ont pas su se faire à cette vie.

Aujourd'hui encore, l'Abitibi a besoin des gens qui connaissent leur profession d'agriculteurs, et ceux-là sont assurés du succès s'ils veulent y mettre le travail qu'il faut entreprendre pour réussir et progresser.

La grandeur moyenne des terres est de 1000 acres et pour une somme variant entre \$2,000.00 et \$3,000.00 un cultivateur peut se procurer une belle ferme avec un bâtiment. L'eau est abondante et l'électrification rurale assez répandue. Les essences forestières sont l'épinette noire, le tremble.

En terminant sa causerie, M. le Chanoine Girard soulignait que l'Abitibi est un pays d'avenir pour les jeunes de notre province.

Samedi avant-midi, la conférence fut donnée par M. Pierre A. Gélinas, agronome de la Shawinigan Water and Power, et président de la Corporation des agronomes de district

des Trois-Rivières.

Sous le titre "Profession des Agriculteurs", le conférencier invoque la nécessité qu'a l'agriculteur de bien connaître sa profession. L'agriculture a ses lois qui régissent l'organisation de la culture des sols, l'élevage des animaux et tout ce qui s'y rattache.

On obtiendra le succès en agriculture en se fixant un but bien déterminé, puis ensuite en allant de l'avant. Discipline à l'organisation des syndicats des coopératives, des associations. Il existe différents moyens de se renseigner sur sa profession, principalement par des cours à domicile de l'U.C.C. Une meilleure connaissance de la vie, rendra celle-ci plus intéressante. Différentes documentations sont données dans les revues et journaux, aux écoles d'agriculture, afin de rendre plus intéressante la profession d'agriculteur.

Dans le monde entier il y a deux arpents de terre par personne. L'agriculture est essentielle pour toutes les catégories de gens, et tous doivent se préoccuper à les sauvegarder en aidant à améliorer les terres qui ne produisent plus. C'est le rôle économique de l'agriculture.

Pour la province de Québec les revenus de l'agriculture ont été de \$338,000,000.00 en 1951. A chaque jour dans le monde entier, il faut s'organiser pour nourrir 60,000 personnes de plus. Chaque cultivateur doit viser à abaisser le coût de production pour arriver à retirer des meilleures bénéfices. Il doit de plus s'intéresser aux marchés qui s'offrent par les villes avoisinantes et par le marché local. Il doit de plus s'assurer d'une production stable en organisant bien sa ferme.

Samedi soir, le conférencier était M. l'abbé Bourassa, aumônier de la Jeunesse Ouvrière Catholique et assistant-aumônier de l'Action Catholique. M. l'abbé Bourassa traita de la Psychologie masculine et féminine, surtout de la valeur humaine de la jeune fille de nos jours.

On se fait parfois une idée fautive de la jeune fille à cause de l'ignorance, déclarait le conférencier, beaucoup de mariages sont malheureux à cause de cette incompréhension. La jeune fille a par sa nature, tendance à être plus affectueuse; elle désire plaire et se laisser plus facilement aveugler que les garçons. La femme prend bien des chemins détournés pour arriver à son but, l'homme y va ordinairement directement. La femme ne veut pas délaire, elle a beaucoup d'imagination d'intuition, elle devine tout, alors que l'homme agit par raisonnement. Dieu a donné à l'homme un instinct très fort, il cherche continuellement à se satisfaire, c'est

l'égoïsme. Mais, si l'homme semble être le chef, la femme ne doit pas être son esclave. Seuls la grande compréhension et l'amour véritable peuvent être la clef du succès et de la bonne entente dans le ménage.

Dimanche matin, le conférencier était M. Rolland Germain qui a traité de la préparation au mariage.

La famille déclare-t-il est la cellule de base de la société. Le véritable amour est un don total de soi pour la personne qu'on aime. Le mariage est le milieu qui permet à l'homme et à la femme de s'épanouir. L'instinct sexuel est donné par Dieu pour le peuplement du monde. L'homme a besoin de création, un besoin d'amour. La famille est une société qui a pour but de propager les êtres humains. Les points importants de la famille sont la stabilité, la concorde et l'ordre.

Pour cela, continua le conférencier, il faut une préparation physique, économique (sécurité) et surtout la préparation de son cœur. L'homme doit être chef et procréateur, pourvoyeur et éducateur en même temps.

Notre-Seigneur est venu sur la terre pour nous apporter la vie de la grâce et non pour apporter toutes les commodités matérielles, scientifiques, mais il les a mises à la disposition pour arriver au but qu'il a tracé.

Un mari a le droit de faire ce qu'il veut de l'argent qu'il a gagné, mais dans une certaine mesure entendu. Il a le devoir de partager avec sa femme et ses enfants pour qu'ils puissent vivre en bonne santé et se développer de façon à atteindre le but que Dieu nous a fixé.

La fête du Pape au collège de Saint-Tite

Saint-Tite — Dimanche dernier à la salle du collège avait lieu la célébration de la fête du Pape. A cette soirée, le Révérend Père Roger Massicotte, O.M.I., du Cap-de-la-Madeleine donna une conférence portant sur la personnalité du Pape et la vie qu'il mène.

Une assistance nombreuse participa à cette soirée organisée par Mme F.-X. Massicotte. On remarquait parmi les invités, M. le curé Emile Boutet v.f., Son Honneur le maire G.-A. Boulet, MM. les Vicaires Jean-Noël Trudel et Jérôme Vochock, et le révérend frère Osear S.G. directeur du collège.

De magnifiques tableaux furent présentés. D'abord un tableau représentant l'Assomption de la Très Sainte-Vierge, fut exécuté par les enfants de Marie. Ce tableau fut préparé par Mlle Edith Matte et Jeanne-D'Arc Deshaies. Un magnifique tableau du Pape présenté par un groupe de jeunes filles du couvent, a su plaire à l'assistance. Pour clôturer cette soirée, un groupe de garçons du collège présentait une scène intitulée: "Dix minutes en classe avec le Pape".

BESOIN D'ARGENT?

OBTENEZ DE \$50 À \$1,000
SANS GARANTIE NÉGOCIABLE

Service rapide, le même jour. Prêts accordés contre votre signature. Empruntez pour liquider vos vieilles dettes: combustible, impôts, ou pour toute autre raison valable.

CONDITIONS RAISONNABLES. Choisissez vous-même votre mode de paiement. Jusqu'à 24 mois pour rembourser. Téléphonnez ou passez aujourd'hui... oubliez vos soucis d'argent! Libérez-vous, faites un emprunt, en vous adressant à une maison sûre et amicale...



HOUSEHOLD FINANCE

J.-B. Vaillancourt, gérant

603, 5e rue, 2e étage de l'édifice Carrier, téléphone 4416
SHAWINIGAN FALLS, QUE.

Prêts faits aux citoyens des villes voisines

Remise d'un trophée à Marcel St-Pierre

Saint-Tite — Dernièrement, Marcel St-Pierre a reçu un trophée décerné au premier compteur de la ligue Intermédiaire "A" de la Mauricie. M. St-Pierre, du club de hockey de l'O.T.J. de Saint-Tite a réussi 57 points au cours de la saison, avec 20 buts et 37 assistances. M. Claude Côté, Pharmacien et M. Clément Goulet, Horloger, étaient les donateurs de ce trophée.

que le mot d'ordre soit: "Allons-y allons-y donc en foule chez Mme Massicotte déguster cette fameuse ture d'érable dont tout le monde raffole à la saison des sucres.

Plusieurs jeunes ruraux en journée d'étude à Saint-Tite

Plusieurs jeunes ruraux des diocèses de Trois-Rivières et Nicolet ont suivi une série de cours d'orientation, organisée par la J.A.C. de Saint-Tite, dernièrement. Voici la liste de ceux qui ont suivi ces cours: MM. Denis et Conrad Desrochers, Achille Tousignant et Fernand Baril du diocèse de Nicolet; Martial et Maurice Gélinas et Maurice Lacerte, de Sainte-Barnabé; Rhéaume Bellemare et Albert Allaire de Saint-Alexis des Monts; Bernard Laterreur, Rémi Bastien, Claude Lesage, Jasmin Paillet et André Plourde de Saint-Léon; Bernard et Jean-Claude Jacob, de Saint-Timothé; Jean-Guy Dantigny, Jean-Marie Bordeleau et Camille Trudel de Saint-Thécle; René Baril de Saint-Anne de la Pérade; Gérald Veillette, Alphonse Frigon, Marcel Bergeron, Angelbert Cossette, Angelbert Adam, de Saint-Narcisse; Gilles et Gérard Bournival et Ovide Bourassa de Saint-Boniface; Térance Desparis de Louiseville; Louis-Georges Goudreau, Gabriel Massicotte, Jacques et J.-Louis Chaillé, Robert Carpentier, Marcel Adam, Jean-Grégoire St-Amand, J.-G. Goudreau, Jean-Marc Moreau, Jean-Marie Bouchard, Guy et Paul Désy, Jean-Guy Massicotte, Jean-Paul Gagnon, Jacques Gagnon, Marcel Béland, Dominique et Jean-Denis Béland.

Réunion mensuelle à l'U.C.F. de St-Tite

Saint-Tite — Vendredi dernier le 19 mars eut lieu à la salle du couvent, l'assemblée mensuelle des Fermières au milieu d'une nombreuse assistance. La Présidente Mme Ernest Roberge avec toute la prévoyance qu'on lui donnait avait bien voulu inviter comme conférencier M. le docteur Léovide Francoeur qui s'est prêté de bonne grâce et a su si bien intéresser son auditoire en donnant de précieux conseils sur les premiers soins à donner aux malades. Beaucoup ont puisé en cette conférence, des renseignements très utiles, afin de mieux prévenir contre les accidents si minimes soient-ils et qui font de soi-même peut dégénérer en des cas d'une gravité fatale. A la suite, il y eut une invitation de toutes les dames de l'U.C.F., à prendre part à une partie de sucre chez Mme X. Massicotte, vice-présidente qui dans sa bonne générosité a bien voulu sacrifier et son temps et tout l'outillage de leur cabane à sucre pour faire de cette fête, une vraie journée de joies et de fraternité. Donc



Pour couronner un match de curling, il n'y a rien comme une Dow "climatisée". Protégée contre tous les écarts de température pendant sa fabrication, elle retient ainsi tout le goût fin et toute la saveur des ingrédients de qualité supérieure qui la composent, pour vous donner le meilleur de la bière dans la meilleure des bières. Dow...

"CLIMATISÉE"

Du NOUVEAU
CHEZ
PEOPLE'S
STORE
Rue St-Marc Shawinigan
Tél. 2568
"LE MAGASIN POUR TOUTE LA FAMILLE"

NOUS POSSEDONS MAINTENANT UN ASSORTIMENT TRES COMPLET D'ACCESSOIRES POUR LA CUISINE!
BONNE NOUVELLE POUR LA COUTURIERE:

Tout ce dont il vous faut, vous le trouverez sur nos comptoirs... Venez voir par vous-même!
Voyez notre nouveau choix d'articles de toilette!

NE MANQUEZ PAS DE VENIR VISITER NOTRE MAGASIN AFIN D'ADMIRER NOTRE NOUVELLE MARCHANDISE DU PRINTEMPS POUR TOUTE LA FAMILLE!

Shawinigan Junior B perd le championnat contre Frontenac

Lundi soir dernier, nous avons assisté à une partie de hockey où il est vrai, le club vainqueur a affiché une tenue qui nous a semblée supérieure à celle de notre club local mais partie durant laquelle nous n'avons eu aucune chance. Il n'aurait pas fallu que nous ayons un tant soit peu de chance pour que le pointage fut sensiblement changé. Le jeune gardien de buts du Frontenac a été sensationnel et sans lui enlever son habileté nous pouvons dire qu'il a été, lui, favorisé de la chance.

Nos joueurs ont affiché une belle tenue au début de la partie et d'ailleurs tout le long des trois périodes ils ont combattu ferme pour reprendre les points que l'adversaire avait comptés durant la première période.

Il nous a semblé que nos joueurs se fatiguaient beaucoup avant de revenir au banc et malgré leur bel effort ils n'ont pu aller plus loin

que 2 points lorsque le Frontenac en a compté 5.

St-Onge qui a volé le blanchissage à Caignery aurait causé des surprises s'il avait mis la même agressivité dès le début de la partie.

Nous avons perdu le championnat de l'Association jr B., mais nous avons montré à toutes les places où notre équipe a joué que nous possédions une forte équipe et comme le disait quelqu'un ce soir là "quand deux équipes dans une finale sont obligées de jouer toutes leurs parties, cela veut dire que les deux clubs sont très bons et d'à peu près même force". Le sort ne nous a pas favorisé. Tant pis. Il reste à féliciter les joueurs, l'entraîneur, les membres du bureau de direction du club enfin tous ceux qui de peine et de misère ont réussi à nous donner du hockey cet hiver. Nous leur souhaitons pour la saison prochaine un championnat facile et nous ne doutons pas qu'ils l'obtiendront.



FRONTENAC REMPORTE LA SERIE.—Les joueurs apparaissant sur cette photo sont joyeux à juste titre. Ils viennent en effet de remporter le championnat de l'Association Provinciale Junior B. Lucien Allan

remet le trophée à Paul Rousseau sous l'oeil réjoui d'Emile Couture, président de l'équipe gagnante.

(Photo Echo du St-Maurice)

La taverne Chez Paul champion Intermédiaire A de Shawinigan

Réceptaire du trophée des Hommes d'Affaires de la haute-ville

La taverne chez Paul a remporté le championnat de la ligue intermédiaire "A" du comité des Loisirs de Shawinigan en déclassant le Roi du Spaghetti au compte de 8 à 2, mardi soir dernier devant quelques centaines de personnes. Les hommes de Guy Boucher ont combattu du commencement jusqu'à la fin mais vu la supériorité des hommes d'Alide Gagnon la taverne l'a emporté. Ya grande étoilé des gagnants fut Henri-Paul Gagnon en comptant quatre francs but et une assistance. St-Jean du même club compte un but et a fourni trois assistance. La taverne Chez Paul a ainsi remportés la série deux de trois par deux victoires consécutives.

Première période

A la première période la taverne chez Paul prenait les devants Gagnon qui enregistra les deux buts de la première période entre une minute d'intervale. Il y eut punitions dans cette période à Brisebois et Mongrain pour bâton haut, et aussi J. Filion et Juneau pour coup de bâton. Cette période a fourni du jeu très vite et intéressant. Les deux gardiens de but ont fait de beaux arrêts.

Deuxième période

A la deuxième période la taverne réussit deux buts tandis que le Roi du Spaghetti en comptait un. Déry comptait le troisième but de la taverne après seulement 0.43 de jeu.

Boum Boum Filion diminua l'avance de la taverne en comptant après 12.40 pour porter le compte 3 à 1 pour la taverne. Mais 7 minutes plus tard Paillé assura la victoire à son club en comptant après 19.45. Il y eut punitions dans cette période à St-Jean et Juneau. Thibodeau fit de magnifique arrêts des joueurs St-Jean, Gagnon, Paillé et St-Jean vinrent tours à tour enregistrés les 5, 6 et 7ème but de leurs clubs dans l'espace de 10 minutes de jeu. Boum Boum Filion comptait son deuxième but de la partie après 13.20 pour porter le compte 7 à 2 pour la taverne. Henri-Paul Gagnon compléta le pointage et en enregistrant son quatrième but de la partie. La troisième période fournit du jeu très intéressant mais fut très relenti.

Vers le championnat provincial
Le gagnant de cette série sait vu décerner le droit de passer en semi-finale pour le championnat de la Province dans la ligue intermédiaire "A". Cette semi-finale débutera en fin de semaine soit samedi soir et dimanche après-midi. Alors les

Marins de Lachine rencontrant le champion Intermédiaire "A" de Shawinigan Falls la Taverne Chez Paul. Ces joutes débiteront à 8 heures samedi soir et 2 heures dimanche après-midi.

La direction de la ligue intermédiaire "A" tient à remercier tous les commendants, les instructeurs

de chaque équipes et tous les joueurs qui ont participé à cette ligue. La direction tient à remercier sincèrement tous les arbitres qui ont arbitrés les parties car ils ont fait leurs devoirs et remerciement à toute la population qui est venu encourager la ligue intermédiaire.

Le Victoria de Grand'Mère bat St-Tite en supplémentaire

Saint-Tite — Le Victoria de Grand'Mère a évité l'élimination jeudi dernier en triomphant de justesse sur l'O.T.J. de Saint-Tite par 3 à 2 après une période supplémentaire. Une foule de 1.600 personnes a assisté à cette quatrième joute de la série finale pour la course au Trophée Boulet. Saint-Tite mène maintenant par 3 à 1 dans cette série.

Gervais a compté le but victorieux en comptant sur des passes de Mailhox et Georgeff. Mailloux avait réussi à égaliser le pointage 2 à 2 deux minutes plus tôt avec l'aide de Boisvert et Georgeff.

Jean-Guy Grosseau compta le premier but de la joute en faveur du Saint-Tite au début de la période initiale, mais Gagné égalisa le compte à la fin de cet engagement.

Après 50 secondes de jeu dans la période supplémentaire, P.-A. Damphousse enrégistra le deuxième but du Saint-Tite sur des passes de M. St-Pierre et C. Damphousse.

Le Victoria a du se rallier pour compter deux buts consécutifs, ce qu'il leur donna la victoire.

Cette joute fut dénuée de rudesse. Six punitions furent décernées par les arbitres. Malgré la fatigue qui accablait les joueurs de l'O.T.J., ceux-ci ont montré beaucoup d'activités devant leurs adversaires. En plus l'instructeur Camille Trottier n'a pas assister à cette joute.

Voici le sommaire:
Première période
1—St-Tite: Grosseau (Perron R.) 4.34
2—Victoria: Gagné (Houle) 13.39
Punition: aucune.

Deuxième période
Aucun point.
Pun.: Elliott (4.04), Mélançon (6.15), Jacob (7.02), Boisvert (12.04), Jacob (17.28), Lacombe (18.20).

Troisième période
Aucun point.
Aucune punition.
Supplémentaire
3—St-Tite: P.-A. Damphousse, (St-Pierre et C. Damphousse) .50
4—Victoria: Mailloux, (Boisvert et Georgeff) 2.56
5—Victoria: Gervais (Georgeff et Mailloux) 4.40
Punition: aucune.
Arbitres: R. St-Pierre et B. Hayes.

SAINT-TITE NAISSANCES

—Mardi le 16 mars fut baptisé en l'église de Saint-Tite, Joseph-Mario-Normand, enfant de M. et Mme Jacques Marchand (Marie-Reine Cossette) de cette paroisse. M. et Mme Normand Carrier, oncle et tante de l'enfant, servaient de parrain et de marraine.

—Mercredi le 17 mars, a été baptisé en l'église de Saint-Tite, Marie-Nicole-Micheline, enfant de M. et Mme Patrick Mongrain (Gratia Bordeleau) de Saint-Timothée. M. et Mme Tancrede Bordeleau, grands-parents de l'enfant, résidant à Saint-Rock de Mékinac, servaient de parrain et de marraine.

R. MASSICOTTE
MERCERIES

HABITS SUR MESURES

Sième Rue Tél. 3504

Annonces classées

Magnifique terrain situé sur la rue Hart à Shawinigan. Pour informations s'adresser à M. Guy Larue, 12 Tamarac, Shawinigan Falls, Tél. 7-1530.

NOUVEAU! NOUVEAU!

Oui, quelque chose de nouveau et de différent, quelque chose qui ne s'est jamais vu auparavant, quelque chose qui ne s'est jamais fait en dehors de Montréal!

Et maintenant pour la première fois, la compagnie Pony Boy Ltée de Montréal, offre une franchise dans votre territoire pour vendre la crème à la glace de marque très connue Pony Boy, d'un réfrigérateur installé sur un tricycle dans les rues de la ville. Même sans expérience, ce commerce rapporte beaucoup durant toute la saison de avril à octobre. Nous fournissons tout ce qui est nécessaire moyennant un petit déboursé, nécessaire, mais vous serez surpris comme il est peu élevé tandis que votre revenu peut dépasser \$500,00 par semaine. Nous n'accorderons notre franchise qu'à un distributeur par municipalité et nous n'en considérons pas plus qu'un. Mais celui que nous cherchons devra être un homme agressif et honnête. Faites parvenir votre application contenant tous les détails sur vous à la compagnie Pony Boy Ltée, 5257 Chemin de la Reine Marie, Montréal, Québec.

ARGENT à faire en devenant votre propre patron. Nous vous offrons une ligne garantie de produits bons vendeurs en toute saison. Ecrivez pour connaître nos conditions. Ouvertures dans: VILLE DE SHAWINIGAN, partie nord.
FAMILEX, 1600 Delorimier, Dept. B. Montréal.

4ième Anniversaire **GRANDE VENTE** 4ième Anniversaire

Metropolitan Store

5ième RUE

SHAWINIGAN FALLS

COMMENÇANT

Ce matin à 9 hres

VOICI QUELQUES-UNS DE NOS NOMBREUX SPECIAUX:

COUVERTES de FLANELLETTE doubles

Grandeur: 70 x 90"

Spécial: \$ 5.99

CULOTTES EN NYLON



Spécial: 53¢

BEAU GRAND CHOIX de CHAPEAUX



pour **PAQUES**

\$2.98 à \$5.98

BAS NYLON

51 GAUGE

SPECIAL

pour la vente:

77¢

La joute Springfield-Valleyfield fort appréciée des amateurs

Dimanche dernier les amateurs de hockey de Shawinigan et des environs se sont rendus nombreux pour assister à la partie de hockey qui s'est disputée entre le club Valleyfield et le club Springfield. C'était leur dernière partie régulière de la saison.

Les deux clubs nous ont donné du beau jeu mais depuis l'acquisition de 5 ou 6 joueurs de Cleveland pour le Springfield, ce club est rendu le club à battre. Le Springfield n'aurait certes pas terminé en dernière position avec le club qu'il avait dimanche et avec le jeu qu'il a joué.

Delphis Franche a fait le tour du chapeau et les autres buts furent

comptés par Horvath, Bobenic, McMurdy, et Atanas.

C'est Needham du Valleyfield qui a ouvert le pointage et Irvine, Coriveau et Bisailon ont compté les 3 autres points.

La partie a été dénuée de rudesse et Joannette ainsi que Larry Young quoiqu'ils n'aient pas compté ont très bien joué.

Cette partie du sénior nous a rappelé de bien tristes souvenirs mais nous espérons toujours que la saison prochaine nous serons consolés et que Shawinigan n'aura pas besoin d'offrir l'hospitalité aux clubs étrangers pour donner à la population du hockey sénior.

Le pointage 7 à 4 pour Springfield.

Victoria de Grand'Mère défait St-Tite 5-4 et évite l'élimination

Saint-Tite — Le Victoria de Grand'Mère a dû se rallier à la troisième période, pour l'emporter au compte de 5 à 4 contre l'O.T.J. de Saint-Tite, dans la cinquième joute de la série finale de la ligue Intermédiaire "A" de la Mauricie. Saint-Tite mène 3 à 2 dans la série finale pour la course au trophée Boulet de Saint-Tite.

C'est Gagné du Victoria, vers la fin du dernier engagement qui a donné la victoire à son club.

Une foule nombreuse est venue encourager les joueurs des deux équipes. Cette joute a été très intéressante et excitante au possible puisque le Saint-Tite menait 4 à 2 au début du dernier engagement, pour ainsi venir en arrière et perdre 5 à 4.

Matteau compta deux buts tandis que Gagné, Elliott et Garceau comptèrent les autres buts des vainqueurs.

P.-A. Damphousse, C. Damphousse, R. Pothier et R. Perron comptèrent les buts de l'O.T.J. de Saint-Tite.

Voici le sommaire:

Première période	
1—Victoria: Elliott (Boisvert)	6.03
2—St-Tite: C. Damphousse	7.56
3—St-Tite: R. Perron, (J. G. Grosleau)	12.37
Pun: Matteau (2.01), R. Damphousse (3.20), P. Mélançon (8.12), R. Perron (18.45), Boisvert (18.45), M. L'Heureux (19.01).	
Deuxième période	
5—St-Tite: P.-A. Damphousse (St-Pierre)	8.07
6—Victoria: Garceau (Gagné)	19.10
Pun: Mailloux (14.18) et 16.56, R. Gagnon (17.56).	
Troisième période	
7—Victoria: Matteau (Gervais)	7.13
8—Victoria: Matteau (Gervais)	13.43
9—Victoria: Gagné	17.30
Arbitres: G. Grenier et R. St-Pierre.	

Une Chambre de Commerce des Jeunes fondée à St-Tite

Saint-Tite — La Chambre de Commerce des Jeunes de Saint-Tite a été fondée la semaine dernière en présence d'une foule de membres, et d'invités de Shawinigan, La Tuque, Grand'Mère, Cap-de-la-Madeleine, Québec, des représentants de la Commission scolaire, du conseil de ville et des autorités religieuses.

La chambre de Commerce renaît sous la présidence de M. Joseph Bécharde qui a présidé le souper à la salle St-Maurice. Les présidents d'honneurs étaient M. le chanoine Emile Boutet, v.f. curé et son Honneur le maire G.-A. Boulet.

Dès le début, chacun des membres de la nouvelle chambre et les invités se sont présentés à l'assistance. M. Roch Meunier agissait comme maître de cérémonie. Plusieurs personnes ont adressé la parole à ce banquet.

M. G.-A. Boulet a souhaité la bienvenue à tous les visiteurs, au nom de la ville. Dans le passé, a dit, M. le maire, les Chambres junior et sénior ont fait du beau travail dans notre ville et tous avaient regretté leur absence. Votre chambre sera là pour participer à l'essor de notre ville, aider la jeunesse.

M. le maire a remercié tous ceux qui se sont dérangés pour venir encourager la jeune chambre de St-Tite et a souhaité que la chambre continue sa marche en avant.

M. Robert Cloutier, vice-président de la Fédération des Jeunes Commerce de la Province, a apportée les vœux de la Fédération à la nouvelle Chambre. Il a exposé les buts d'une Chambre, préparer de bons citoyens.

Il a invité la chambre à former un comité d'art oratoire et il a rappelé que la fédération est là pour les aider, diriger, suggérer les exécutifs des Chambres dans la bonne conduite de leur mouvement.

Il a félicité Saint-Tite de remettre sur pieds sa Chambre de Commerce des jeunes.

M. Vincent Spain s'est déclaré heureux de voir les chambres de Commerce des jeunes manifester une activité débordante dans la région et de voir revivre la Chambre de Saint-Tite. Tous attendaient cette soirée depuis longtemps, a-t-il dit, et maintenant, je vois, d'après le nombre que Saint-Tite fera bien les choses.

Il a invité la chambre à ne jamais s'éloigner du but qui assure le succès du mouvement. Le jeune Commerce doit être une université populaire de la Mauricie qui permettra à chacun de ses membres de s'améliorer. Il a mis la Chambre en garde contre la politique et contre l'inaction.

Le jeune Commerce compte maintenant plus de 850 membres dans la Mauricie, en plus, il a invité tout le monde à assister au congrès régional de La Tuque, les 5 et 6 juin prochains.

Les gagnants du concours d'illumination des fêtes ont reçu leurs prix au cours de ce banquet. M. Stoland Dessureault a reçu le premier prix dans la section commerciale. Le notaire P.-E. Tourigny a remporté le premier prix des résidences. Le deuxième prix commercial est allé à M. Albert Veillette et le deuxième prix résidentiel à M. André St-Amant.

M. Joseph Bécharde a remercié en même temps tous les visiteurs et les membres de la Chambre. Il les a invités à seconder les efforts de leur Chambre pour faire un succès de toutes ses activités.

M. Roger Boulet, sénateur à la Chambre a remercié les invités de l'extérieur et il a souhaité que la Chambre de Saint-Tite participe au progrès de la ville en restant fort et active.

M. G. O'Bomsawin au Club Richelieu

M. Gérard O'Bomsawin, ingénieur professionnel, en charge du département d'études physiologiques à l'Aluminium Company, était le conférencier invité, jeudi dernier, au dîner-causerie du Club Richelieu Shawinigan. Au cours de sa causerie qui a été radiodiffusée sur les ondes du poste CKSM, le conférencier a parlé de l'orientation nouvelle que prenait aujourd'hui l'industrie, en regard de ses employés. Au début de ce siècle, dit-il, l'ouvrier était considéré comme un subalterne. Aujourd'hui on le considère comme un co-équipier, un être intelligent et libre. Nous possédons de nos jours, une méthode d'études physiologiques qui nous permet de déterminer l'influence des conditions de travail, la quantité de tra-

2 Spectacles

DE PREMIER ORDRE

AU

CENTRE PAROISSIAL SAINT-MARC

1 DIMANCHE, 4 AVRIL:

FILM EN COULEURS

"Voyage au Mexique"

ET

"Mardi Gras à la Nlle-Orléans"

2 DIMANCHE, 11 AVRIL:

La Passion de Notre-Seigneur

Pièce interprétée par la TROUPE RENAUD de Montréal qui la présente depuis 23 ans.

Le rôle de la Vierge est interprété par Mme OVILA LEGARE et le rôle de Jésus par son fils, Jean-Pierre Légare. C'est la première fois que le rôle de la Vierge et de Jésus sont interprétés par la mère et le fils.

vail demandé à chaque employé, la distribution des périodes de repos, pour compenser les conditions de travail qui ne peuvent être améliorées. Un peu plus loin, le conférencier a ajouté que les candidats à une tâche doivent rencontrer certaines normes, développées aujourd'hui par l'industrie et c'est à condition de choisir le candidat qui a en lui les qualifications requises qu'on aura un employé accomplissant bien sa tâche et satisfait en surplus.

Pour résumer tout le grand changement qui s'est opéré dans l'industrie, c'est qu'on ne considère plus les employés louant leurs services à une entreprise comme des subordonnés mais bien comme des compagnons de travail tous égaux et travaillant vers le même but: une production désirée par le client à un prix qui l'intéresse.

M. O'Bomsawin fut présenté par M. Wellie Arbour et les remerciements furent prononcés par M. le Dr André Legendre. Le dîner était sous la présidence de M. Paul-Emile Bélanger. La conférence-éclair fut prononcée par M. Aldège Painchaud.

Tél. 276

Dr Florent Groleau
O.D.
OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE
206 Notre-Dame ST-TITE

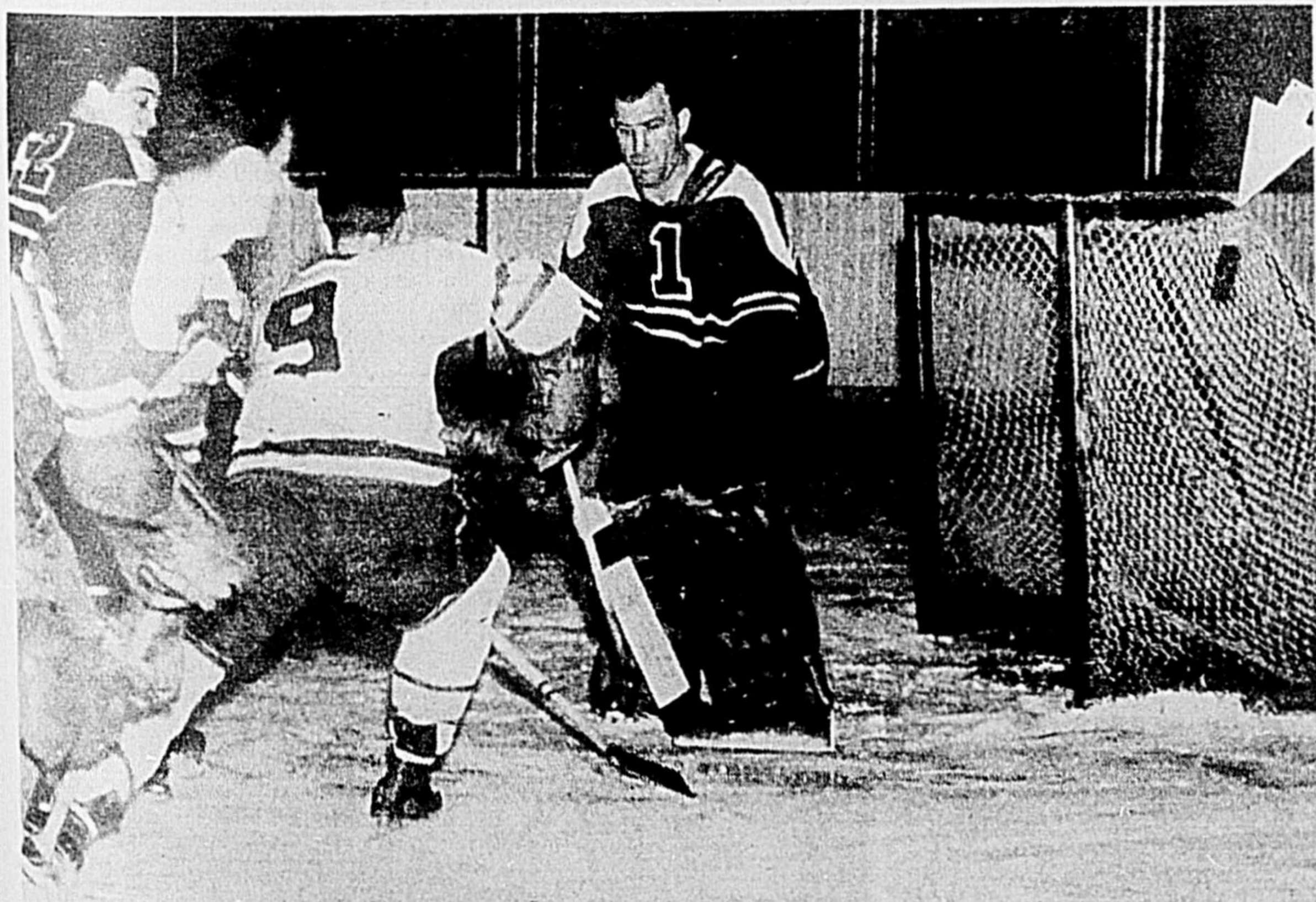
En Stock à Trois-Rivières

La transmission par chaîne la plus sûre pour machines de tout genre



Renold-Coventry
LTD.

375 rue St-Georges
Trois-Rivières
Tél. 5-4979



CORRIVEAU COMPTE! — O'Hearn, du Springfield ne peut bloquer un dur lancer d'André Corriveau, le détenteur du record pour le plus grand nombre de points produits au cours d'une carrière dans le circuit Slater. Il vient de porter ce record à 540

buts. On sait que l'ancien record était détenu par Jack Carthy, ancien porte-couleurs de nos Cataractes. Cette photo fut prise lors de la partie disputée en notre ville dimanche dernier.

(Photo "Le Progrès de Valleyfield")



BOWLING

QUILLES

Les clubs des compagnies terminent leur saison bientôt...

Chaque soir 4 allées libres au public
EXCEPTE LES MARDIS

Pour réservations, Tél. 6170

**CENTRE PAROISSIAL
SAINT-MARC**



L'Union Musicale de Gr'Mère reçoit un octroi de \$4,500

Le Conseil de ville vote cet octroi à sa dernière séance régulière

Grand'Mère, (DNC):— L'union Musicale de la ville de Grand'Mère bénéficiera au cours de l'année d'un octroi de \$4,500, pour poursuivre ses activités.

Le Conseil a également adopté pour l'Union Musicale la création d'une petite caisse de \$200, qui servira de fonds pour les dépenses courantes du corps musical. Cet argent sera retiré à même le montant octroyé et ne devra pas le dépasser.

La situation était confuse depuis quelques temps. Elle a été éclaircie à la séance, lorsque le président de l'Union Musicale, M. Paul-Maurice Lord, s'est fait le porte-parole des membres de l'Union Musicale pour demander des précisions sur l'octroi accordé. Des réparations urgentes aux costumes et aux instruments s'imposaient et les membres ne savaient trop comment s'y prendre pour mettre le projet à exécution, ne disposant pas des instructions nécessaires.

Le Conseil s'est montré favorable à l'organisme et lui a accordé la somme de \$4,500, en rejetant le principe de l'autonomie complète

c'est-à-dire la remise de toute la somme dans un seul versement. S. H. le maire J. E. Albé Matteau a précisé que si le conseil gardait le contrôle de la somme, ce n'était pas par manque de confiance en la nouvelle administration, mais plutôt parce que l'expérience des autres années avait démontré qu'on avait dépassé les sommes octroyées. Sans vouloir tracer une ligne de conduite à l'Union Musicale, S. H. le maire a suggéré de faire faire les dépenses nécessaires et de présenter le compte à la ville à condition qu'on s'en tienne au montant octroyé.

La proposition de M. Hamel, secondée par M. l'échevin E. Desroches, a été inscrite dans les minutes de l'assemblée aux applaudissements des membres de l'Union Musicale qui s'étaient rendus nombreux à la séance.

Le sujet du débat avait été mis sur le tapis par une lettre que les membres ont fait parvenir au conseil, le 11 mars dernier, pour demander la confirmation du montant accordé et une autonomie complète aux administrateurs.

Le Jeune Commerce de G'Mère prépare sa 5ième exposition

Grand'Mère, (DNC) — Le plus grand enthousiasme régnait au Comité de l'exposition du Jeune Commerce de Grand'Mère, à la dernière réunion, après que les membres des divers sous-comités eurent fait rapport de leurs activités et des résultats obtenus.

Au comité des kiosques, on annonçait qu'il ne reste que quelques emplacements disponibles. Le Comité a fait son possible pour louer les kiosques à des commerçants de Grand'Mère. Il considérera maintenant les demandes nombreuses qui sont venues de l'extérieur. Il semble, nous a-t-on dit, que la question des kiosques sera réglée dès la prochaine réunion.

Le concours de popularité sera lancé d'ici quelques jours a affirmé Marcel Bellemare, président de ce comité, alors que nous ferons connaître au public les noms des candidates qui brigueront le suffrage populaire. Plusieurs jeunes filles ont manifesté le désir d'être du concours et l'élimination devrait être terminée d'ici la prochaine assemblée.

Venant Desaulniers et Paul Hamel, présidents conjoints du comité des attractions, accompagnés du président Marchand et de quelques autres membres du comité, ont rencontré à Montréal, la semaine dernière, trois imprésarios, en vue de l'engagement des artistes du spectacle. Dans la métropole, ils se sont adressés à Hamid & Sons de New York, Jimmy Diano Agency et Fred Norman de Montréal. Les propositions de ces imprésarios furent des plus intéressantes. A la dernière réunion M. Desaulniers communiquait à l'assemblée, une série de photographies reçues de ces imprésarios, illustrant les numéros qu'accomplissent les artistes proposés pour le spectacle. L'exposition présentera cette année, un spectacle d'une durée minimum d'une heure et demie où seront en vedette des artistes qui n'ont jamais évolué dans notre région, dans une série de neuf numéros différents, soit deux de plus que lors des expositions précédentes. Le contrat pour l'engagement du spectacle sera signé d'ici quelques jours avec l'un des imprésarios.

A la suite d'une entente avec plusieurs compagnies de produits alimentaires, un comité des prix de présence fut formé et est présidé conjointement par MM. Jean-Marie Matteau et Maurice Thibeault. Ce comité a accompli à date un travail considérable à recueillir de diverses compagnies, des produits alimentaires. Plusieurs caisses de ces produits sont déjà parvenues au comité nous a dit M. Matteau.

Des paniers de provision seront donnés gratuitement aux visiteurs à raison d'un certain nombre tous les soirs. Le billet d'entrée à l'exposition, qui portera un numéro, servira pour ces tirages tous les soirs. Cette nouvelle initiative de l'exposition est des plus intéressantes pour les visiteurs qui auront tous la chance de rapporter un de ces paniers de valeur.

Dans son ensemble, l'organisation de l'exposition va bon train et laisse déjà entrevoir le succès que souhaitent ses organisateurs. A mesure que se rapproche la date du 22, se préciseront les initiatives de cette 5e exposition.

Requête pour le quartier Laflèche à Grand'Mère

Grand'Mère, (DNC):— Sept futurs résidents du quartier Laflèche ont demandé au conseil de ville de Grand'Mère de construire des égouts et de doter cette partie de la ville d'un service d'aqueduc.

Dans une lettre adressée à la ville, chaque requérant demande de prendre en considération leurs demandes lors du prochain règlement d'emprunt. Plusieurs d'entre eux veulent construire leurs résidences dans ce secteur. Le conseil a pris la chose en considération et leur fera parvenir une lettre attestant qu'il a reçu leurs demandes.

Les lettres sont signés par MM. Hubert Desjardins, Albert Gélinas, Joseph Mélançon, Wilfrid Pelletier, Yves Boisvert, Yvanhoe Crête et Gérard Lamy.

Mort de M. Raphaël Corriveau à 62 ans

Grand'Mère (DNC) — A Grand'Mère le 10, est décédé à l'âge de 62 ans et 4 mois, M. Raphaël Corriveau époux de dame Rosana Boisvert, demeurant à 1600, 6e avenue, Grand'Mère.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, 2 fils, Armand marié à Marie-Blanche Normandin de Grand'Mère, Jacques marié à Louise Bédard de Grand'Mère; 4 filles, Mme Jean Trépanier née Rita de Grand'Mère, Mme Sylvio Lafrenière née Carmen de Grand'Mère; Mme Gaston Leclerc née Marguerite de Shawinigan, Mme Dionis Deschênes née Rolande de Sorel; 2 frères, Moïse de Baie Comeau, Arthur marié à Berthe Langevin de Montréal; 1 belle soeur, Mme Vve Albert Corriveau née Georgiana Lavoie de Montréal; 1 soeur, Mme Victor Lavolette née Phéré de Grand'Mère.

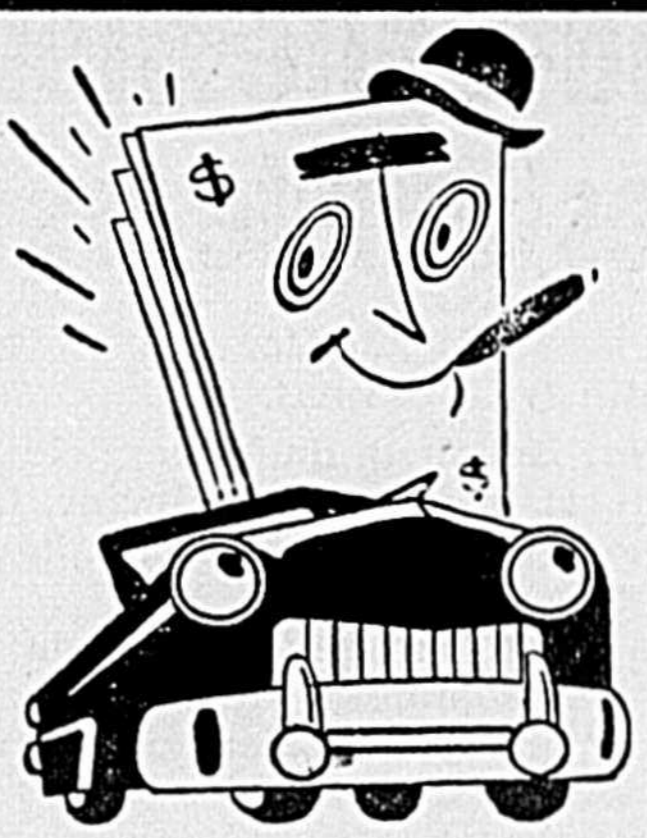
Les funérailles ont eu lieu samedi le 13 mars à 9.30 heures en l'église St-Jean-Baptiste de Grand'Mère.

Le gérant félicité par le maire pour l'entretien des rues

Grand'Mère, (DNC):— S. H. le maire J. E. Albé Matteau de Grand'Mère a félicité à la dernière séance du conseil le gérant de la cité, M. Jean-C. Béique, I.C., pour le bon entretien des rues au cours de l'hiver.

"Je tiens à féliciter le gérant M. Béique, a-t-il dit, pour le magnifique succès qu'il a obtenu au cours de l'hiver dans l'entretien des rues. Les membres du conseil sont très satisfaits. Pour ma part, j'ai reçu un ou deux téléphones dans lesquels on s'est plaint du mauvais état des rues, mais j'en ai reçu des centaines témoignant la satisfaction de la population sur le bon état des rues." S.H. le maire a fait remarquer que la neige avait été enlevée en profondeur de sorte que les rues ont été libérées de rouillères.

M. Béique en remerciant S. H. le maire, des éloges qu'il venait de lui accorder a dit que si les rues avaient pu être entretenues ainsi, c'est parce que le conseil avait donné les crédits et les instructions nécessaires à cette fin. Il a souligné aussi le beau travail des employés



Avec le retour de la **BELLE TEMPERATURE** vous sentirez le besoin de faire de **NOMBREUSES PROMENADES**

Voici notre offre:

- Un grand choix d'AUTOS USAGES
- PRIX des plus ABORDABLES
- ACHATS à TERMES FACILES
- Tous nos CHARS portent une GARANTIE
- PRETS pour la GRANDE ROUTE

PASSEZ DES AUJOURD'HUI ET ESSAYEZ UNE DE CES AUTOMOBILES CHEZ:

Tardif Automobile Enrg.

LINCOLN — MERCURY — METEOR

Rue St-Alexis Shawinigan

Tél. 6623

municipaux et a dit qu'il leur transmettrait les éloges du conseil. L'assemblée a témoigné sa satisfaction par des applaudissements chaleureux.

M. Antoni Boisvert est décédé à 59 ans

Grand'Mère, (DNC):— A Grand'Mère est décédé à l'âge de 59 ans, M. Antoni Boisvert, époux de dame Zéline Mélançon, demeurant à 47, 8e rue, Grand'Mère.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, 4 fils, Fernand, marié à Cécile Goulet de Sorel, Roland, marié à Laurette Sayer de Grand'Mère. Maurice, marié à Gisèle Pothier de Grand'Mère, Maurice de Grand'Mère; 2 filles, Liliane, mariée à Johnny Vincent de Shawinigan, Gisèle, mariée à Emilien Gélinas de Montréal; 1 frère, Wilfrid de Hull; 1 soeur, Mme Adélaïde Champagne de Buffalo, N.Y.

Les funérailles ont eu lieu mercredi le 24 mars, à 9 heures en l'église St-Jean-Baptiste de Grand'Mère.

Mort de Mme Antonio Gosselin à 49 ans

Grand'Mère, (DNC):— A Grand'Mère est décédée à l'âge de 49 ans, Mme Antonio Gosselin, demeurant à 480 8e avenue, Grand'Mère.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, un fils, Marcel, marié à Claire Mailhot de Grand'Mère; six filles, Mme Maurice Lefrançois, née Jeanne d'Arc de St-Léonard, Mme Bernard Mélançon, née Marcela de Grand'Mère, Jacqueline, Denise, Monique et Louise de Grand'Mère; un frère Léo Lavoie de Détroit, une soeur, Mme Walter Treaner de New York City; une demi-soeur, Mme Ferdinand Bourassa, née Dorra Gélinas de Montréal.

Les funérailles ont eu lieu mardi le 23 mars à 9 heures en l'église St-Paul de Grand'Mère.

M. Weicker du centre de ski Mino Gami du Lac-à-la-Tortue vient de se procurer 12 tobaggans (trains sauvages) pour mettre à l'usage des enfants qui veulent faire ce sport. On sait que ce centre de ski est opéré au profit des oeuvres des clubs KIWANIS de Shawinigan et Grand'Mère.

CONNOR Thermo

La MEILLEURE laveuse au Canada

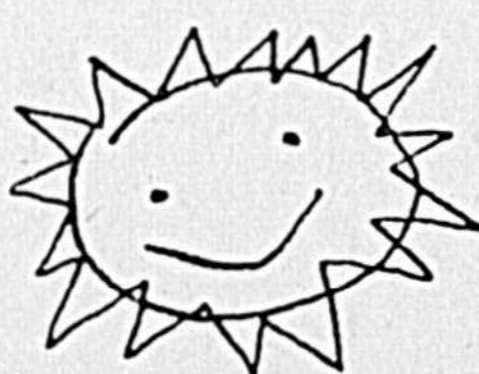
Garantie pour 4 ans



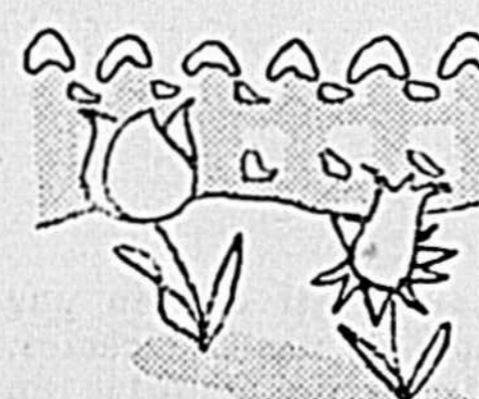
Vendue par le plus grand SPECIALISTE en appareils électriques à Shawinigan.

P. E. BELANGER ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES SHAWINIGAN FALLS, QUE.

1962 St-Marc Tél. 5283 SHAWINIGAN



Goûtez à la joie de vivre avec...



BRADING

LA BIÈRE À LA saveur parfaite



A L'AMICALE ST-GEORGES.—Avant le début de la conférence de Janette Bertrand, Jacques Gignac, notre photographe, qui a remercié la conférencière à titre de directeur de l'Amicale Immaculée-Conception, a photographié une partie de la table d'honneur. De gauche à droite, M. le notaire Conrad Matteau

qui a présenté la conférence, Mlle Matteau, M. J.-A. Bertrand, père de Janette Bertrand, Mme Bertrand, M. Gilles Robitaille, président de l'Amicale St-Georges et M. Henri Lapointe, président de la Commission Scolaire de Shawinigan-Sud.

(Photo Erno du St-Maurice)

L'Amicale St-Georges remporte un franc succès avec sa soirée

Près de 300 personnes ont assisté au souper-mixte de l'amicale St-Georges Inc., à la salle du collège St-Georges à Shawinigan-Sud dimanche dernier pour écouter Janette Bertrand, journaliste bien connue et artiste de la radio et de la télévision qui a parlé de l'homme, qu'elle qualifie d'ennemi tant aimé. Mme Bertrand est arrivée dans nos murs vers les midis. A 2 heures 30 elle a mis la rondelle au jeu accompagnée de son honneur le maire François Roy de Shawinigan et Louis Quevillon de Valleyfield lors de la partie Springfield-Valleyfield. A 5 hres elle a donné un interview à M. Gas, Tessier directeur des programmes, sur les ondes du poste CKSM. A 6 heures et quart elle a été conviée à un vin d'honneur donné par l'amicale St-Georges et à 7 heures moins quart a assisté au souper à l'issue duquel elle a donné sa conférence.

Avec l'humour qu'on lui connaît, elle a donné des exemples nombreux de maris et d'hommes pas de Shawinigan comme elle l'a souvent signalé, mais de Montréal qui se comportent d'une manière bizarre et incompréhensible avec leurs épouses quand on sait que ces manières sont tout au contraire avec les épouses des amies.

Avec beaucoup d'esprit, elle a raconté les différentes scènes de famille qui se produisent entre un mari qui se qualifie de bon mari et son épouse. Enfin elle a donné 10 manières originales de brouiller un ménage afin dit-elle de se mettre à la page et de ne pas posséder un ménage heureux.

Elle avait été présentée par le notaire Conrad Matteau et a été remercié par Jacques Gignac, directeur de l'amicale de l'Immaculée-Conception.

Durant la soirée, les convives ont assisté à la présentation de plusieurs films gracieusement offerts par Henri-Paul Chevalier, populaire représentant de la brasserie Molson.

Parmi les personnalités qui ont assisté à cette conférence soulignons Son Honneur le Maire Charles-Edouard Lambert, M. Henri Lapointe, président de la Commission Scolaire de Shawinigan-Sud, M. Gilles Robitaille président de l'a-

micale, le Rév. Frère Omer I.C., directeur de l'école St-Georges. Les commissaires d'écoles André Corriveau, J.-H. Savard et Hubert Gaudette avec leur épouse, Camille Bournival, secrétaire de la Commission Scolaire avec son épouse, les échevins Arthur St-Arnaud, Alfred Héon et leur épouse et M. P.-E. Hamel secrétaire de la corporation de Shawinigan-Sud et Mme Hamel, le chef de police Emilien Bonenfant, Louis de Gonzague Benoit inspecteur des écoles et Mme Benoit, le Notaire Conrad Matteau et Mlle E. Matteau, M. Marcel Houle, le maître de cérémonie et Mme Houle, M. et Mme Jacques Gignac, M. J.-A. Bertrand de Montréal père de la conférencière et Paul Bertrand également de Montréal, frère de la conférencière. Jean-Jacques Bertrand également frère de la conférencière et notre rédacteur en chef assistait au souper avec son épouse.

Les Kinsmen et la population de Shawinigan font leur part

Le club Kinsmen de Shawinigan a marqué aujourd'hui une date mémorable dans le livre de leur histoire en participant d'une manière active au fameux telemarathon qui a débuté vendredi à 5 heures pour se terminer samedi midi. On sait que l'objectif de l'association des clubs Kinsmen du district de Montréal dont fait parti notre club local, était de \$150,000. et cet objectif de beaucoup a été dépassé et la somme que la population de Shawinigan a souscrit à ce marathon qui a été organisé pour aider la cause de ceux qui sont atteints de paralysie cérébrale, dépasse les \$1,500.00.

M. John Corriveau, plombier, dont les bureaux sont situés sur la 4ème Rue, a mis à la disposition du club ses bureaux et téléphones et poussa la générosité d'accepter les frais d'appels des souscripteurs du dehors.

Les directeurs et membres du club ont commencé leur travail dès 5 heures vendredi après-midi. A 8 heures et demi cependant, les souscriptions étaient peu nombreuses. En effet seulement 7 souscriptions étaient collectées à cet heure, ce qui pouvait représenter à peu près \$50.00. Grâce à la générosité du poste C.K.S.M. qui veut apporter sa

En entendant..... la critique

PAR JEAN-JACQUES BERTRAND

EMPRUNTER DE L'ARGENT n'est jamais une chose intéressante pour l'emprunteur car il doit payer des intérêts. Mais quand cet emprunt est pour des raisons aussi sérieuses que celles que nous donne le Conseil de Shawinigan, ça devient un plaisir. Imaginez: Rues pavées, prolongation et ouverture d'autres rues. Amélioration des parcs. Terrains de stationnement etc., etc., quoi rendre jaloux des centres beaucoup plus peuplés que le nôtre.

LES ELECTIONS APPROCHENT TOUJOURS DE PLUS EN PLUS.—L'atmosphère municipale s'échauffe toujours de plus en plus aussi. Les candidats surprises mais non surprenants sortent leur jeu. C'est dur se retenir si longtemps.

TOUJOURS PAS DE NOUVELLE DU HOCKEY SENIOR A SHAWINIGAN.—Ce sera certes une vraie bombe quand les cachotiers nous confieront leur secret et le travail fait pour l'obtention du hockey senior à Shawinigan.

IL NE FAUT PLUS DONNER DE NOUVELLES ET SURTOUT DE DETAILS des nouvelles car l'on nous accusera de jaunisme. Nous serons encore une fois obligé de passer outre aux remarques de ceux qui aiment les déclarations gratuites et nous continuerons toujours au meilleur de notre connaissance de renseigner notre public. Nous sympathisons autant que tout autre avec les personnes et familles affligées mais nous nous devons à nos lecteurs. Le chirurgien qui ne ferait pas de mal à un patient parce qu'il sympathise avec lui lorsque son devoir lui ordonne des traitements douloureux est exactement comme le reporter qui cacherait tout à ses lecteurs par sympathie.

LA PARTIE DE HOCKEY DE DIMANCHE DERNIER nous a rappelé des bien beaux et tristes souvenirs. Beaux parce que nous nous rappelions les joutes jouées entre les Cataractes de Shawinigan et les Braves de Valleyfield et tristes parce que cette année, nous avons dû nous rendre à Montréal pour voir du hockey senior ou dans le tableau de la télévision. Espérons que l'an prochain, Shawinigan aura de nouveau un club qui fera d'une pierre deux coups: réchauffer l'esprit sportif chez nous et nous ramener les visiteurs qui alimentaient notre commerce local.

LA QUESTION DES INDUSTRIES N'EST PAS FINIE A SHAWINIGAN.—Notre silence est voulu et nous compilons les informations que nous recevons. La dernière industrie d'importance a été installée chez nous depuis 15 ans. Nous sommes "dus" pour en avoir une autre si on peut trouver le "bobo" pour le soigner d'abord et enfin le guérir.

quote part à tous les bons mouvements, un reportage spécial a été fait sur les ondes vers les 8 h. 30.

A 9 h. 30, le nombre de souscriptions s'élevait à 14 et le montant récolté à environ \$100.00.

Un autre reportage directement des bureaux de M. Corriveau fut fait pour le bénéfice des auditeurs de C.K.S.M. A 10 heures, 23 souscriptions pour un montant de \$125. A 10 h. 30, 44 souscriptions pour un montant de \$200. Toujours grâce à la collaboration du poste C.K.S.M., de Aurèle Lacoste et de Roger Dupuis, la liste des souscripteurs était donnée régulièrement à la radio et les conseils émanant des quartiers généraux du club Kinsmen local. Enfin, à minuit, nous avons reçu 128 souscriptions collectées pour un montant de \$498.00. Les collecteurs de souscriptions à domicile, ainsi que ceux qui recevaient les appels téléphoniques, ont été sur la sellette jusqu'à 2 heures samedi matin, et après un petit 6 heures de repos, sont revenus à la charge et samedi midi, nous avons le plaisir d'annoncer encore une fois à C.K.S.M., des bureaux de M. Corriveau, que la somme obtenue dépassait les \$1200.00 et que le nombre de sous-

cripteurs s'élevait à quelque 275, c'est-à-dire une moyenne de \$4.00 la souscription.

Dans un message qu'ils ont fait à l'intention des auditeurs de C.K.S.M. MM. Ernie Douglass et Jean Richard, respectivement président et ex-président du Kinsmen local, ont dit à la population qu'ils continueraient leur travail pour une partie de l'après-midi.

Quizz inter-usines

Les Techniciens diplômés inaugureront le 7 avril prochain un quizz-technique inter-usines. Chaque usine aura son équipe de techniciens diplômés qui s'affronteront à tour de rôle. C'est une réalisation de Paul Isabelle, professeur en électricité à l'Ecole Technique de Shawinigan. L'animateur de ces quizz sera M. V. Sokolyk, directeur des études à l'Ecole Technique. Les deux premières équipes qui s'affronteront mercredi le 7 avril prochain seront celle de C.I.L. et celle de l'Aluminium Co.

AVE MARIA TIA PLENA



AU COURS DE PREPARATION AU MARIAGE: Voici un groupe de jeunes couples qui ont suivi le cours de préparation au mariage donné à la paroisse Ste-Jeanne D'Arc à Shawinigan-Sud. Cette photo

représente ce groupe impressionnant de futurs mariés qui entourent leur aumônier M. l'abbé Lionel Champagne.

(Photo Jean LaManna)



SOUPE CREME DE TOMATES

"HEINZ" 2 btes 27¢

JUS de TOMATES

"HEINZ" 2 btes 29¢

Crème de tomates et riz Heinz 3 btes 29¢ POUR ENFANTS

Céréales pour bébés

"HEINZ" bte 8 on. 23¢



Nouritures pour bébés Heinz 3 btes 29¢

SAUCE CHILI "HEINZ" Bout. 41¢

JAVEX - - - 33¢ Bout. 64 on. RAISINS SECS 39¢ en paquet de 2 lbs

Beurre caramel "Laberge" 35-on. 69¢ 15-on. 29¢

MARCHE ST-MAURICE LTEE

J.-M. BRUNEAU, Prop.

2110, 5ième Avenue

SHAWINIGAN-SUD

Tél. 2446

Coupable ou non Coupable ?

PAR JEAN-JACQUES BERTRAND



\$9.20 d'amende pour avoir traversé les rails

Six personnes ont été traduites devant le juge Lafond hier midi pour avoir traversé les rails du Canadien National Railway. Les six inculpés se sont reconnus coupables et ont été condamnés à \$1.00 d'amende et les frais qui s'élèvent à \$8.20. Si l'honorable juge sur les représentations de MM. Jos. Chevalier et L. Matte, de la police du C.N.R. a condamné les inculpés, c'est pour la propre protection de la population. Il est en effet dangereux de passer sur les rails des Compagnies de chemins de fer et en particulier sur celles qui passent en bas du pont près de la rue Transmission et St-Marc. Il y a là un viaduc à la disposition des piétons et ceux qui s'aventurent sur les rails prennent des chances d'être arrêtés et traduits devant la justice justement pour les protéger. C'est une habitude qui peut sauver du temps mais met continuellement votre vie en danger... et coûte cher lorsque vous vous faites prendre.

Arrêté dans une ruelle

Un individu qui semblait accompagner d'un comparse a été arrêté dans la nuit de mardi à mercredi tandis que son compagne se sauvait et il a été traduit hier devant l'honorable juge municipal Joseph Lafond. Après avoir plaidé coupable il a été condamné à \$15.00 d'amende plus les frais ou 1 mois de prison. Il répondait à une accusation de vagabondage.

Vol de portes de chars à grain

Trois individus ont été arrêtés et ont comparu devant l'honorable juge Joseph Lafond hier midi, sous l'accusation d'avoir volé des portes à char à grains d'une valeur globale de \$30.00. Les trois inculpés dont deux étaient le père et le fils ont plaidé coupables et le juge les a condamnés à \$10.00 d'amende et les

frais ou à 30 jours de prison. Les prévenus ont payé chacun \$18.20, soit l'amende et les frais pour recouvrer leur liberté. Les investigateurs spéciaux du C.N.R. MM. Jos. Chevalier et L. Matte ont effectué les arrestations.

Coupable de voies de fait simples

Jeudi matin un jeune homme de 18 ans a comparu devant l'honorable juge municipal Joseph Lafond sur une accusation de voie de fait simple sur la personne d'une jeune fille. Il appert que le jeune homme, le mardi soir précédent sur l'avenue de la Station, aurait tirillé dans le but de la molester une jeune fille lorsqu'un automobiliste qui passait à ce moment là, arrêta. Le jeune homme prit la poudre d'escampette mais fut arrêté peu après et traduit ce matin devant la cour municipale sous l'accusation précitée. Il s'est reconnu coupable et a été condamné à 5.00 d'amende et les frais ou 8 jours de prison.

Permis suspendu

Mercredi après-midi devant l'hon. juge municipal Joseph Lafond un individu de St-Mathieu a été accusé d'avoir conduit son auto en ayant ses facultés affaiblis par l'alcool. Il s'est reconnu coupable et a été condamné à 50.00 d'amende et les frais ou à 1 mois de prison. De plus son permis de conduire a été suspendu pour trois mois.

Voies de fait

Un individu a été accusé de voies de fait sur la personne d'un autre homme. Comme l'inculpé a plaidé non coupable, l'honorable juge a fixé son procès sommaire au 2 avril.

CONDUITE DANGEREUSE

Un individu a été accusé: 1) de ne pas avoir arrêté après un accident causé par l'auto qu'il conduisait; 2) d'avoir conduit son auto d'une manière dangereuse et, 3) d'avoir conduit son auto lorsque sa capacité de conduire était affaiblie par l'alcool. L'inculpé a plaidé non coupable et son procès sommaire est fixé dans 15 jours. L'acte d'accusation date du 2 septembre 1953.

Il supporte une épouse quoique célibataire

Un homme qui avait frustré l'assurance chômage en disant qu'il ne travaillait pas lorsqu'il avait un emploi régulier et qu'il avait à sa charge une épouse lorsque célibataire, a plaidé coupable à l'accusation d'avoir extorqué la somme de \$81.70 de l'assurance chômage, somme qu'il a toutefois remboursée. Sa sentence sera prononcée vendredi prochain.

Un \$30.00 le sauve

Un individu accusé de refus de pourvoir a comparu samedi matin à la cour municipale mais son procès a été remis à 30 jours, car d'après le greffier, M. J. Oscar Ruel, le prévenu aurait déposé au greffe pour son épouse la somme de \$30.00 le 11 mars dernier faisant par là preuve de bonne volonté.

L'honorable Juge Lafond, toujours dans sa grande bonté et compréhension dans les différents familiaux, a alors remis la cause à 30 jours.

Omission d'arrêter à un feu rouge

Un nommé Lamy de Grand'Mère a comparu devant l'honorable juge municipal, Joseph Lafond, samedi, sous l'accusation de ne pas s'être conformé aux règlements municipaux de la circulation en n'arrêtant pas l'auto qu'il conduisait à une lumière rouge à l'intersection Des Cèdres et St-Marc. Le prévenu s'est déclaré non coupable et durant le temps que l'honorable juge discutait une date avec le greffier, M. J. Oscar Ruel, l'inculpé dit à Me René Hamel qui représente la cité: C'est



NOUVEAU GERANT. — Clément Couture qui vient d'être récemment nommé gérant du magasin People's Store, rue St-Marc. M. Couture nous arrive de Midland, Ontario où il travaillait pour la même compagnie. Il possède 13 ans d'expérience dans le commerce de détail et il résidera à Shawinigan avec sa famille composée de son épouse et de trois enfants.

beaucoup de trouble pour une erreur de policiers. Me Hamel répond qu'on verrait à la date du procès s'il y avait réellement erreur des policiers. Un compagnon du prévenu répond que les policiers auraient cependant dû être au moins polis, ce à quoi Me Hamel dit qu'il ressort que la politesse a manqué mais du côté du prévenu et non de la police, mais que tout cela sera reconnu au procès fixé à mercredi prochain le 24 mars.

Lamy a comparu de nouveau devant le juge Lafond hier matin et ce dernier a renvoyé la cause sans frais.

Batteur de femme envoyé en prison

Un individu qui avait comparu maintes fois devant l'honorable juge Joseph Lafond sous une accusation de voie de fait sur son épouse et qui avait bénéficié d'une sentence suspendue dans le but de se réhabiliter a été condamné samedi matin à 6 jours de prison. Une autre accusation pèse sur lui pour refus de pourvoir mais le juge, dans sa grande compréhension, a voulu avant de prononcer cette deuxième sentence, attendre l'effet qu'aura cet emprisonnement de 6 jours sur le caractère de l'inculpé qui a toujours après sa première accusation demeuré avec son épouse mais lui faisait des crises lorsqu'il s'adonnait à la boisson. On sait qu'il y a deux semaines, l'épouse de cet individu s'était plaint à l'honorable juge que son mari n'avait pas tenu sa promesse de ne plus prendre de boisson et qu'elle avait dû lui donner de l'argent pour en prendre d'autre car elle craignait d'être battue. C'est à cette circonstance que l'épouse expliqua que son mari a-

Jacques Hébert, conférencier à l'E.S.I.C. jeudi soir, 1er avril

Aussi présentation du film "Deux Canadiens en Afrique"

La cité de Shawinigan recevra pour le 3e fois M. Jacques Hébert, journaliste, écrivain, cinéaste et conférencier. Mais cette fois il nous revient avec du nouveau. M. Hébert ce grand voyageur arrivait l'automne dernier d'une seconde tournée autour du monde spécialement de l'Afrique. Tous les gens intéressés aux aventures, à la géographie et aux moeurs des autres pays pourront compléter leurs connaissances en venant entendre M. Jacques Hébert.

En plus de sa conférence il nous présentera un film en couleur et sonore, qu'il a tourné lui-même avec

sa dame un film complètement différent de celui tourné avec Jean Phaneuf. Dans son dernier voyage M. Hébert était accompagné de son épouse.

Le personnel enseignant et les étudiants de l'E.S.I.C. lancent une invitation toute spéciale aux professeurs, institutrices, anciens élèves et à la classe intellectuelle du Grand Shawinigan. Retenez bien la date et avertissez vos parents et amis.

Toutes les écoles pourront envoyer les étudiants qui désirent entendre M. Jacques Hébert pour 4 heures de l'après-midi le 1er avril.

A l'Ecole de Parents

Les conférences du Carême remportent un beau succès

Le conférencier du carême que donne le R. P. Emile Muller, S.J., connaît un succès remarquable. Cette innovation de l'Ecole de Parents de Shawinigan est très appréciée des nombreux parents qui se sont rendus aux deux dernières réunions de ce populaire organisme.

On sait que le thème général de cette série de cinq conférences porte sur "l'Amour — et les Parents".

Le R. P. Muller prononcera sa troisième conférence, dimanche soir prochain, le 28 mars, à 8.15 heures P.M. au gymnase de l'Ecole Supérieure Immaculée-Conception. Cette conférence est intitulée: "Une fécondité pour eux: tu aimeras". Ainsi que l'a voulu Dieu, l'enfant doit être la fécondité principale de l'amour, le bonheur et la perfection des conjoints venant au deuxième rang. Le R. P. Muller continuera donc de développer pour nous sa thèse philosophique de l'amour conjugal.

Le président de l'Ecole, le docteur André Legendre compte de nouveau sur un auditoire nombreux, et il prie tous les membres et leurs amis de bien remarquer qu cette 3e conférence aura lieu à l'endroit ordinaire, la salle de l'Ecole Supérieure Immaculée-Conception.

DECOUPEZ ET ECHANGEZ

Pour un joli ECUSSON à notre magasin

Spécialistes en vêtements d'hommes et garçons 6 à 18 ans.



2302, rue St-Marc SHAWINIGAN Téléphone 4932

BOURQUE SERVICE STATION PRODUITS "ESSO"

SERVICE EFFICACE ET RAPIDE Shawinigan Falls Coin 4e et Station Tél. 7-9900



CHEZ LES PHOTOGRAPHES PROFESSIONNELS DE LA MAURICIE. — Cette photo a été prise à la dernière assemblée des photographes professionnels de la Mauricie, tenue à l'hôtel St-Maurice à Trois-Rivières et à l'issue de laquelle Jean "Flash" LaManna a prononcé une conférence qu'il a intitulée: "Portraits artistiques". De gauche à droite: M. Louis

Pinsonneault, de Trois-Rivières, qui a remercié le conférencier, G. Héroux, de Trois-Rivières, président Claude St-Cyr, de Trois-Rivières, Jean LaManna, le conférencier, Marcel Arcand, de Grand'Mère, qui a présenté le conférencier et Jacques Biron, de St-Louis de France.

Où les produits HEINZ prédominent

SOUPE CREME DE TOMATES Heinz
2 btes 27¢



JUS de TOMATES Heinz
2 btes 29¢

Macaroni cuit Heinz
2 btes 33¢



SAUCE CHILI HEINZ Bout. 41¢

KETCHUP aux TOMATES Heinz Bout. 28¢

MANGER Heinz pour BEBES 3 btes 29¢

SPECIALITE:

BOEUF de l'OUEST
François Boisclair
250, 105e Rue Tél. 5591
SHAWINIGAN-SUD



Votre domaine, Mesdames

Par GISELE LEFRANÇOIS

Pour réparer les ans . . .

Si l'eau et le savon étaient à eux seuls une fontaine de Jouvence, les maisons de produits de beauté n'existeraient pas, les femmes conserveraient à peu de frais une éternelle jeunesse et n'auraient pas la hantise du teint qui se fane, des rides sournoises, des traits qui s'empâtent.

Passé le cap de la trentaine surtout, il faut puiser ailleurs les éléments susceptibles de nous conserver peut-être pas la beauté, mais de la fraîcheur et du charme.

Evidemment l'eau et le savon sont à la base de la toilette quotidienne puisqu'ils servent pour la douche ou le bain de toute femme soucieuse d'être vraiment fraîche et propre, mais le visage lui a plus d'exigences.

Le soir au coucher il est indispensable de débarrasser l'épiderme facial de tout ce qui reste du maquillage de la journée à l'aide d'une bonne crème nettoyante en procédant de cette façon: Etendre un peu de crème sur les joues, le nez, le front et le menton. Se servir du bout des doigts pour nettoyer en évitant de faire un mouvement de rotation mais suivre les muscles du visage en remontant toujours à la racine des cheveux près des tempes.

Laisser quelques secondes puis enlever à l'aide de "kleenex" en

exécutant les mêmes mouvements. Se servir ensuite d'un tampon de ouate imbibé d'un astringent doux pour resserrer les pores dilatés. Enduire les parties sèches de la peau d'une bonne crème nourrissante, appliquer une huile spéciale autour des yeux, sur les lignes du front enfin là où il y a des rides et garder au moins quinze minutes. Essuyer ensuite délicatement. Voilà pour la toilette du soir. La semaine prochaine nous parlerons du maquillage qui a aussi son importance.

VENONS EN AIDE AUX ENFANTS INFIRMES: GLISSONS NOTRE DOLLAR DANS L'ENVELOPPE ROSE.

NOS RECETTES

Préparation à nœuds (Mix)
(biscuits au chocolat)

3 1/2 tasses de farine à pâtisserie tamisée

1 1/4 tasse de lait en poudre, entier ou écrémé

3 1/2 tasses de sucre

3/4 tasse plus 2 c. à table de cacao

1 1/2 c. à table de poudre à pâte

1 c. à table de sel

Tamiser les ingrédients ensemble 3 fois ou les mélanger au malaxeur pendant 15 minutes à petite vitesse. Emmagasiné dans une boîte en métal ou un bocal de verre hermétiquement fermé.

Intéressante causerie de Janette Bertrand

Janette Bertrand a prononcé une causerie à Shawinigan-Sud dimanche dernier devant les membres de l'amicale St-Georges et leur épouse. C'est une jeune femme charmante, mère de deux adorables fillettes dont l'aînée se nomme Dominique et la benjamine, Isabelle. Mme Bertrand nous a exposé avec l'humour qui la caractérise sa façon de considérer les hommes dans leur comportement avec leur épouse.

Carnet social

—MM. Rosaire et Richard Carrier passent la fin de semaine en retraite fermée.

—M. et Mme Laurent Dicaire et leur trois enfants Pierre, Claude et Alain étaient de passage à La Tuque en fin de semaine.

—MM. Jules Trudel et Laurent Dicaire de passage à Montréal par affaires et en profiteront pour visiter l'exposition de l'automobile.

—M. et Mme Rémi Lamothe ont assisté à l'exposition de l'auto à Montréal en fin de semaine.

—M. et Mme Jules Hébert ont reçu un groupe d'amis dimanche.

—M. et Mme Maurice Lamothe en convention dans la Métropole en fin de semaine.

—M. Douglas LaRocque, de la compagnie DeKuyper, dans la région par affaires la semaine dernière.

—BONNE FETE au Dr Marc Trudel dont ce sera l'anniversaire lundi prochain.

—M. et Mme Edmour Painchaud en vacances en Florida et à la Havane pour un mois.

—Félicitations à M. et Mme Arthur Drolet du Lac-à-la-Tortue à l'occasion de la naissance d'une grosse fille de 8 livres qui a été baptisée Marie-Jeanne-d'Arc-Lucie. Les parrain et marraine ont été M. et Mme Laurent Dicaire de Shawinigan-Sud.

LA SEMAINE A LA TELEVISION

CBFT - Canal 2

JEUDI, 25 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 4.30—REVE, REALITE
- 5.00—MUSIQUE
- 5.30—LES CONTE DU JEUDI
- 6.00—MUSIQUE
- 7.30—TELEJOURNAL
- 7.45—TELE-SPORTS
- 8.00—CONFERENCE DE PRESSE
- 8.30—L'HEURE DU CONCERT
- 9.30—LONG METRAGE
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

VENDREDI, 26 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.30—L'ECRAN DES JEUNES
- 6.00—MUSIQUE
- 7.30—TELEJOURNAL
- 7.45—RENCONTRE
- 8.00—FILM
- 8.30—INTERURBAIN
- 9.00—GROS PLAN
- 9.30—FILM
- 10.00—EXPOSITION DES SPORTSMEN
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

SAMEDI, 27 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.30—TIC-TAC-TOC
- 6.00—MUSIQUE
- 7.30—TELEJOURNAL
- 7.45—LES BRICOLEURS
- 8.00—CROYEZ-LE OU NON
- 8.15—FILM
- 8.30—REGARDS SUR LE CANADA
- 9.00—CHACUN SON METIER
- 9.30—HOCKEY NHL: joutes éliminatoires
- 10.30—LONG METRAGE
- 12.00—BULLETIN DE NOUVELLES

DIMANCHE, 28 MARS

- 3.00—HOCKEY LHQ:
- 5.30—PEPINOT
- 6.00—MAGAZINE
- 6.30—MUSIQUE
- 7.30—AUX QUATRE COINS DU MONDE

- 8.00—CHARIVARI
- 9.00—TELE-THEATRE
- "Miss Mabel", de R.-C. Sherriff. Marthe Thiéry et Jean Dalmain en vedette.
- 10.30—IMPROMPTU
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

LUNDI, 29 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.30—CLUB DES 16
- 6.00—MUSIQUE
- 7.30—TELEJOURNAL
- 7.45—TELE-MONTREAL
- 8.00—CROYEZ-LE OU NON
- 8.15—VOUS ETES TMOIN
- 8.30—TOURBILLON
- 9.00—REPORTAGE
- 9.30—PROMENADE
- 10.00—LONG METRAGE
- "Pages immortelles", avec Carl Frolick et Marika Roc.
- 11.30—BULLETIN DE NOUVELLES

MARDI, 30 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.30—CASSE-COU
- 6.00—MUSIQUE
- 7.30—TELEJOURNAL
- 7.45—EXCURSIONS
- 8.00—14, RUE DE GALAIS
- 8.30—TOUR DE CHANT
- 9.00—LONG METRAGE
- 10.30—SOURIRES DE FRANCE
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

MERCREDI, 31 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.30—LE GRENIER AUX IMAGES
- 6.00—MUSIQUE
- 7.30—TELEJOURNAL
- 7.45—ENCYCLOPEDIE SPORTIVE
- 8.00—PAYS ET MERVEILLES
- 8.30—LA FAMILLE PLOUFFE
- 9.00—LUTTE
- 10.00—LE NEZ DE CLEOPATRE
- 10.30—CAFE TROPICANA
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

A L'AFFICHE CETTE SEMAINE . . .

Théâtre CARTIER Theatre
Air Cooled — Air Climatisé
SHAWINIGAN FALLS, QUÉ. TÉL. 2363
SPECIAL: Sat. Eve. March 27 at 10.30 p.m.
REPRISE — REVIVAL:
"MONTANA"
(In TECHNICOLOR)
With: ALEXIS SMITH, ERROLL FLYNN

Dim.-lun.-mar.-mer. 28-29-30-31 mars
Sun.-Mon.-Tues.-Wed. March 28-29-30-31
DOUBLE PROGRAMME DOUBLE

"EVE"

Avec: BETTE DAVIS, ANNE BAXTER, GEORGES SANDERS
Superbe film entièrement parlé français
AUSSI — ALSO:
"LE COLLIER DU GRAND DUC"
Représentations à 6.30 et 9 p.m. chaque dim.
Représentations à 7 et 8.30 p.m. chaque soir

LUNDI SOIR, 29 MARS
en plus du programme régulier:
"THE HAPPY BOYS"

SPECIAL: Tues. Eve. Mar. 30 mars mardi à 8.30
FOTO-NITE
Votre photo vaut cette semaine: \$360
This week your photo is worth:

Thurs.-Fri.-Sat. April 1-2-3
Jeu.-ven.-sam. 30-31 mars — 1-2 avril

"MAN FROM ALAMO"
With: GLENN FORD, JULIA ADAMS, VICTOR JORY
AUSSI — ALSO:
"THE GREAT JESSY JAMES REID"
(In TECHNICOLOR)
With: WILLARD PARKER, BARBARA PAYTON, TOM NEAL
Performances at 7 and 8.30 p.m. each Eve.

MATINEE: 2 hrs p.m.:
DIMANCHE, MARDI, JEUDI, SAMEDI
SUNDAY, TUESDAY, THURSDAY, SATURDAY

Théâtre AUDITORIUM Theatre
SHAWINIGAN FALLS, QUÉ. TÉL. 2322

SPECIAL: Sat. Eve. March 27 at 10.30 p.m.
REPRISE — REVIVAL:
"LES AMANTS DE LA CAPRICORN"
Avec: INGRID BERGMAN, JOSEPH COTTEN
Superbe film entièrement parlé français

Sun.-Mon.-Tues.-Wed. March 28-29-30-31

"MOGAMBO"
With: CLARK GABLE, AVA GARDNER, GRACE KELLY
Performances at 6.30 and 9 p.m. each Sunday
Performances at 7 and 9 p.m. each Evening

Jeu.-ven.-sam. 1-2-3 avril
Thurs.-Fri.-Sat. April 1-2-3

DOUBLE PROGRAMME DOUBLE
"LA PATRONNE"
Avec: ANNIE DUCAUD, ANDRE LUGUET
AUSSI — ALSO:
"FRA DIAVOLO"
Avec: STAN LAUREL, OLIVER HARDY
Superbe film entièrement parlé français
Représentations à 7 et 8.30 p.m. chaque soir

JEUDI SOIR, 1 AVRIL — 8.30 P.M.
en plus du programme régulier:
"GRAND CONCOURS D'AMATEURS"
GRANDE FINALE
Afin de choisir les gagnants pour le grand prix de \$100. Irradié par le poste CKSM directement de la scène du Théâtre Auditorium

SPECIAL: Samedi soir 3 avril à 10.30 p.m.
"LA FILLE DU DESERT"
Avec: JOEL McCREA, VIRGINIA MAYO
Superbe film entièrement parlé français

MATINEE: 2 hrs p.m.:
DIMANCHE, LUNDI, MERCREDI, VENDREDI
SUNDAY, MONDAY, WEDNESDAY, FRIDAY

Théâtre ROXY Theatre
SHAWINIGAN FALLS, QUÉ. TÉL. 2433

Sam.-dim.-lun.-mar. 27-28-29-30 mars
Sat.-Sun.-Mon.-Tues. March 27-28-29-30
DOUBLE PROGRAMME DOUBLE

"UN JOUR AVEC VOUS"

Avec: ANDRE CLAVEAU, VERA NORMAN
AUSSI — ALSO:
"QUAND LES TAMBOURS S'ARRETERONT"
(En TECHNICOLOR)

Avec: STEPHEN McNALLY, COLLEEN GRAY
Superbe film entièrement parlé français
Représentations à 6.30 et 9 p.m. sam. et dim.
Représentations à 7 et 8.30 p.m. lun. et mar.

Wed.-Tues.-Fri. March 31 — April 1-2
Mer.-jeu.-ven. 31 mars — 1-2 avril
DOUBLE PROGRAMME DOUBLE

"THE ACTRESS"

With: SPENCER TRACY, JEAN SIMMONS, TERESA WRIGHT
AUSSI — ALSO:
"CONQUEST OF MONT EVEREST"
SHORT SUBJECT
The Magnificent Conquest of Majestic Everest.
Performances at 7 and 8.30 p.m. each. Eve.

Sam.-dim.-lun.-mar. 3-4-5-6 avril
Sat.-Sun.-Mon.-Tues. April 3-4-5-6

"L'ESPRIT DU MAL"
Avec: DENYSE ST-PIERRE, ROGER GARCEAU, ROSANNA SEABORN, ROBERT RIVARD

MATINEE: 2 hrs p.m.:
DIMANCHE, MARDI, JEUDI, SAMEDI
SUNDAY, TUESDAY, THURSDAY, SATURDAY

Théâtre CAPITOL Theatre
Climatisé par Réfrigération—Air Conditioned
SHAWINIGAN-SUD, QUÉ. TÉL. 5906

Sam.-dim.-lun. 27-28-29 mars
Sat.-Sun.-Mon. March 27-28-29
DOUBLE PROGRAMME DOUBLE

"DEMAIN IL SERA TROP TARD"
Avec: PIER ANGELI, VITTORIO DE SICA
Superbe film entièrement parlé français
AUSSI — ALSO:
"LA FILLE DES BOUCANNIERS"
(En TECHNICOLOR)

Avec: YVONNE DE CARLO, ROBERT DOUGLAS
Superbe film entièrement parlé français

Représentations à 6.30 et 9 p.m. sam. et dim.
Représentations à 7 et 8.30 p.m. lundi et mar.

Tues.-Wed.-Thurs.-Fri. March 30-31 April 1-2
Mar.-mer.-jeu.-ven. 30-31 mars — 1-2 avril
DOUBLE PROGRAMME DOUBLE

"THE CRUEL SEA"
With: JACK HAWKINS, DONALD SINDEN, VIRGINIA McKENNA
AUSSI — ALSO:
"HOT NEWS"
With: STANLEY CLEMENTS, GLORIA HENRY
Performances at 7 and 8.30 p.m. each Eve.

Sam.-dim.-lun. 3-4-5 avril
Sat.-Sun.-Mon. April 3-4-5

"J'ETAIS UNE ESPIONNE AMERICAINE"
Avec: ANN DYORAK, GENE EVANS
Superbe film entièrement parlé français

MATINEE: 2 hrs p.m.:
DIMANCHE, MARDI, JEUDI, SAMEDI
SUNDAY, TUESDAY, THURSDAY, SATURDAY

Mise en nomination à l'Ecole de Parents

Lors de la dernière soirée de l'Ecole de Parents de Shawinigan, tenue au Centre Paroissial St-Marc, le président de cet organisme, le docteur André Legendre, a dirigé la mise en nomination des candidats aux postes de directeurs pour la prochaine saison 1953-54.

Les membres dont les noms suivent ont été proposés à ces postes: MM. et Mmes Alcide Blais, Marcel Brulé, René de Champlain, Gérard Desfonds, Edgar Longval, Marcel Pratte, Fernand Roberge, Gaston Tessier, Aimé Trudel.

M. et Mme Alcide Blais s'étant récusés, il reste donc huit candidats aux quatre postes vacants, à la suite de l'expiration du terme de MM. et Mmes Lionel Beaulieu, Edgar Longval, Fernand Roberge et Aimé Trudel. M. et Mme Gérard Desfonds, présidents ex-officio sortant également de charge et ils seront remplacés à ce poste par les présidents actuels, le docteur et madame André Legendre. On sait que M. et Mme Georges Terriault, occuperont la présidence de l'Ecole de Parents à compter du 11 avril prochain.

Les membres de l'Ecole recevront cette semaine un bulletin de vote avec une enveloppe affranchie; le président de l'élection, le docteur Legendre, invite tous les membres à remplir leur bulletin le plus tôt possible et à le retourner à l'adresse indiquée sur l'enveloppe avant le 10 avril prochain.

83, 3e Rue Tél. 3063

CHEZ
Rolland
DESAULNIERS
MEUBLES

Laveuses "THOR"

LAVEUSES USEGES \$15

de toutes marques à partir de

Cet HORAIRE est une courtoisie de votre vendeur de télévision . . .

Admiral

les meilleurs sur le marché

— VENDUS PAR —

J. Patrick Hébert

SERVICES SOUS LES SOINS DE

R. GAUTHIER

EXPERT DIPLOME EN TELEVISION

626, 4e Rue SHAWINIGAN Tél. 7-1615

CBMT - Canal 6

JEUDI, 25 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.00—TELESTORY TIME
- 5.15—PET'S CORNER
- 5.30—MUSIQUE
- 6.45—NOUVELLES
- 7.00—TABLOID
- 7.30—DINAH SHORE
- 7.45—THE HANDYMAN
- 8.00—THE VIC OBECK SHOW
- 8.30—AMOS 'N' ANDY
- 9.00—FOREIGN INTRIGUE
- 9.30—THEATRE KRAFT
- 10.30—STUDIO
- 12.00—BULLETIN DE NOUVELLES

VENDREDI, 26 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.00—SMALL FRY FROLICS
- 5.30—MUSIQUE
- 6.45—NOUVELLES
- 7.00—TABLOID
- 7.30—LIBERACE, PIANISTE
- 8.00—DAVE GARROWAY
- 8.30—THE BIG REVUE
- 9.30—CAMPBELL SOUND STAGE
- 10.00—GILLETTE CAVALCADE OF SPORTS
- 10.30—HIT PARADE
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

SAMEDI, 27 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.00—CHILDREN'S CORNER
- 5.15—JOHN KIERAN
- 5.30—SPACE COMMAND
- 6.00—ED'S PLACE
- 6.30—ON THE SPOT
- 6.45—NOUVELLES
- 7.00—TABLOID
- 7.30—HOLIDAY RANCH
- 8.00—THE JACKIE GLEASON SHOW
- 9.00—DOUGLAS FAIRBANKS
- 9.30—HOCKEY NHL: joutes éliminatoires
- 10.45—GREAT FIGHTS
- 11.00—SPORTSFOLIO
- 11.15—LUTTE
- 12.00—BULLETIN DE NOUVELLES

DIMANCHE, 28 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.00—EXCURSION
- 5.30—PEPINOT
- 6.00—NEWS MAGAZINE

11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

- 6.30—DENNIS DAY
- 7.00—OUR MISS BROOKS
- 7.30—SHOWTIME
- 8.00—GENERAL FOODS 25th ANNIVERSARY
Programme spécial avec Rodgers et Hammerstein commémorant leurs comédies musicales.
- 9.30—LIFE WITH ELIZABETH
- 10.00—DUFFY'S TAVERN
- 10.30—THIS WEEK
- 11.00—CBC SUNDAY NIGHT
- 12.15—BULLETIN DE NOUVELLES

LUNDI, 29 MARS

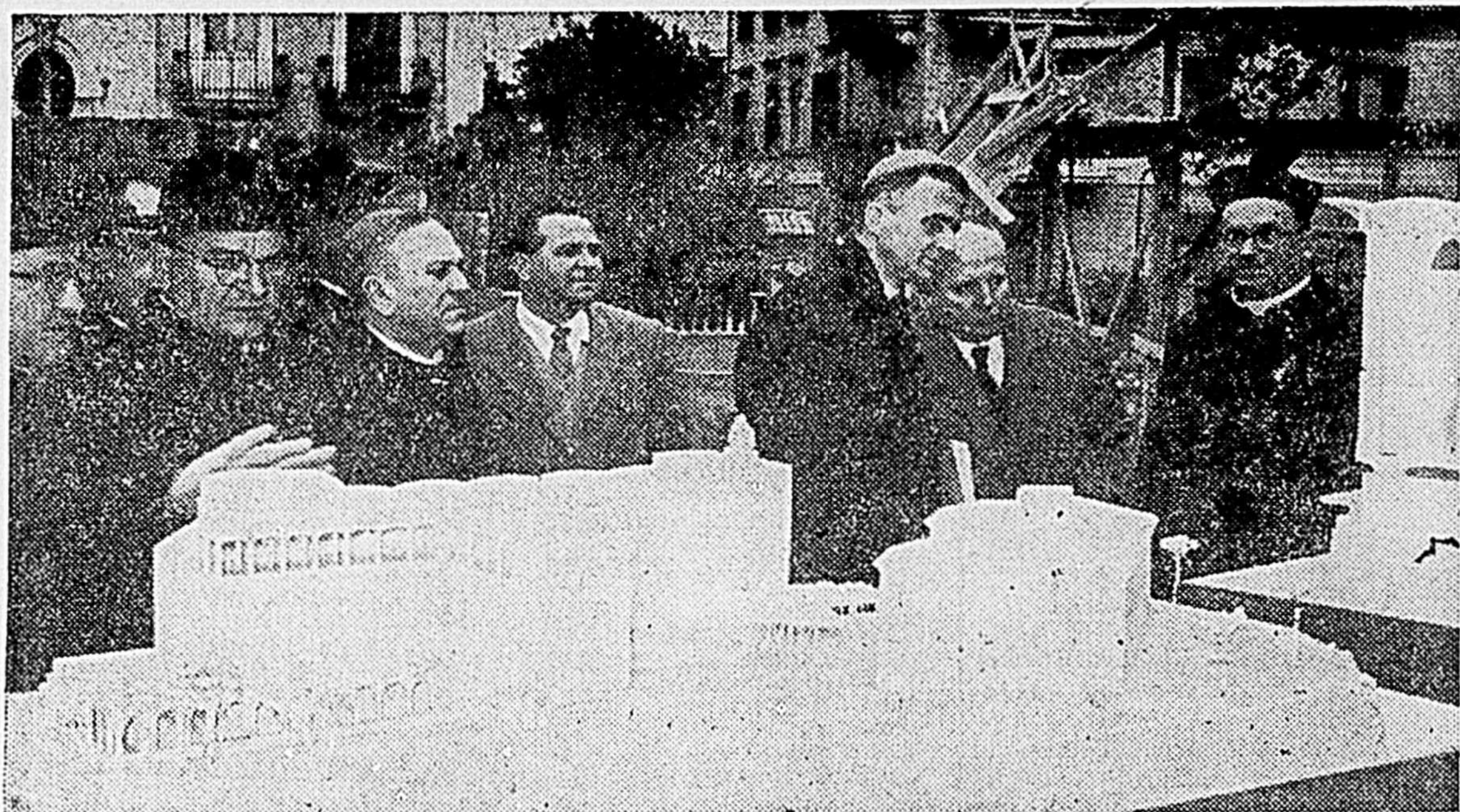
- 3.00—MUSIQUE
- 5.00—TELESTORY TIME
- 5.15—HOBBY WORKSHOP
- 5.30—MUSIQUE
- 6.45—NOUVELLES
- 7.00—TABLOID
- 7.30—EXPLORING MINDS
- 8.00—MY HERO
- 8.30—MY FAVORITE HUSBAND
- 9.00—BOXE
- 10.00—STUDIO ONE
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

MARDI, 30 MARS

- 2.30—MATINEE PARTY
- 3.30—GARRY MOORE
- 3.45—MUSIQUE
- 5.00—PLANET TOLEX
- 5.15—HOW ABOUT THAT?
- 5.30—MUSIQUE
- 6.45—NOUVELLES
- 7.00—TABLOID
- 7.30—DINAH SHORE
- 7.45—TELE-SPORTS
- 8.00—MILTON BERLE
- 8.00—THEATRE GM
- 10.30—FIGHT OF THE WEEK
- 11.00—BULLETIN DE NOUVELLES

MERCREDI, 31 MARS

- 3.00—MUSIQUE
- 5.00—LET'S MAKE MUSIC
- 5.30—MUSIQUE
- 6.45—NOUVELLES
- 7.00—TABLOID
- 7.30—JAZZ WITH JACKSON
- 8.00—LIFE WITH FATHER
- 8.30—FIGHTING WORDS
- 9.00—MOTOROLA THEATRE GUILD
- 10.00—THEATRE FORD
- 10.30—FAVORITE STORY
- 11.15—LUTTE de Chicago



EVEQUES CANADIENS A ROME.—L'archevêque de Québec et les évêques de Trois-Rivières et de Chicoutimi ont visité récemment, lors de leur voyage "ad limina", l'église canadienne en construction à Rome. Cette église, érigée par les Pères du T.-S. Sacrement, sera dédiée aux Saints Martyrs canadiens. On voit ici les visiteurs examinant les maquettes de l'édifice. De gauche à droite: le T. R. P. Moïse Roy (Canadien), procureur général des Pères du T.-S. Sacrement; LL. EExc. SS. Georges-Léon Pelletier, évêque de Trois-Rivières et Georges Mélançon, évêque de Chicoutimi; M. Angelo Desideri, entrepreneur; S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec; le comte Apollony-Ghetti, architecte et le R. P. Robert Fortin (Canadien), supérieur du Séminaire international des Pères du T.-S. Sacrement à Rome.

Nombreuses requêtes pour obtenir le divorce

On annonçait récemment d'Ottawa un nombre sans précédent de requêtes de divorces pour cette année, soit 462, venant de Québec et Terre-Neuve, seules provinces sans tribunaux de divorces. Treize demandes ont été retirées; 291, recommandées; 2 rejetées. Il en reste environ 100 à examiner, et quelques 40 autres ne seront pas entendues à cette session. Le record jusqu'à date avait été en 1949: 450.

Voyons ce qu'il en est. Il y a eu 462 demandes de divorces. Treize ont été retirées, 2 refusées, et 40 environ renvoyées à la prochaine session: cela ramène le chiffre à 400. De ce chiffre, 293 sont déjà recommandées par le Comité du Sénat; il en reste 100 à examiner. De cette centaine, si l'on soustrait celles qui seront refusées ou retirées — disons 10 — l'on peut en ajouter 90 aux 293 déjà entendues; ce qui donnera un total de 383 environ, et non de 462. Et en 1949, l'année record, il y eut non pas 450 divorces, mais 350. Pourquoi grossir les chiffres? Soyons sûrs que les 40 divorces, comptés plus haut parmi les 462 — mais renvoyés à la prochaine session — reviendront dans les statistiques de 1955.

Voici les chiffres depuis la guerre, 290 (1946); 348 (1947); 292 (1948);

350 (1949); 240 (1950); 294 (1951); 312 (1952); 282 (1953). A en juger par les statistiques ci-dessus, si 1954 enregistre un sommet, 1955 pourrait bien marquer un bas. Il faut 1128 pour la période 1950-1953; il y a considéré plutôt une période d'années. Ainsi, pour les années 1946-1949 l'on compte 1180 divorces; et a eu moins de divorces durant les quatre dernières années que pendant les quatre années qui précédaient.

Et pourquoi nous parle-t-on toujours de Québec et Terre-Neuve, et jamais des autres provinces? Alors que le Parlement entend tous les ans quelques 300 demandes, les tribunaux d'ailleurs examinent sans bruit environ 6,000 causes.

Activités 4-H

Les 10,000 membres de nos Clubs 4-H viennent à peine de terminer leurs principales activités d'hiver qu'ils se préparent déjà à celles du printemps. Depuis le mois de novembre en effet ils centraient leurs activités surtout autour de leurs concours annuels, qui doivent être achevés avec le début du mois de juin; plusieurs clubs organisèrent aussi des festivals forestiers sur glace dans leurs villages. Durant le mois de mars les conseils exécutifs de bon nombre de Clubs établissent des contacts, qui avec le gouvernement, qui avec les compagnies forestières, qui avec des propriétaires privés, dans le but d'obtenir des petits lots boisés sur lesquels les 4-H pourront se livrer à des travaux pratiques de sylviculture avec l'apparition du printemps. Quelques clubs ont déjà obtenu des terrains à cet effet et plusieurs autres entretiennent les pourparlers prometteurs avec des propriétaires forestiers.

Le bocage 4-H consiste en un terrain d'étendue variable, boisé en tout ou en partie, dont les 4-H doivent faire une petite forêt modèle. Le but du bocage 4-H est d'enseigner de façon pratique les premiers éléments de foresterie à nos jeunes ruraux, de leur apprendre à découvrir les principales maladies de nos arbres, de leur montrer de quelle façon s'y prendre pour accroître le rendement ligneux de notre capi-

tal forestier, de les habituer à revvaloriser par le reboisement les espaces dénudés, rocailleux et pauvres.

La Chronique Agricole sur les ondes de CKSM

Un programme préparé en collaboration avec les agronomes régionaux et le Service de l'Information et des Recherches est entendu tous les jours de 7.20 à 7.30 a.m. LA CHRONIQUE AGRICOLE comprend des nouvelles, suggestions, avis et pronostics de la température. Aussi, fluctuations du marché. Musique du terroir. Le mardi matin, Germain Bourassa, agronome, prononce une causerie spéciale à l'intention des fermiers et cultivateurs.

Bulletin d'Industrie animale — J. R. Proulx.

Radio-journal — F. Fleury.
Directeur technique: DONALD LESAGE.

Dans les cinq ans et demi qui suivirent la guerre, une compagnie canadienne sur quatre a fonctionné avec pertes.

Réunion d'Anciens Scouts au Groupe St-Pierre

Plusieurs anciens scouts du Groupe St-Pierre de Shawinigan se sont réunis dernièrement au local scout du groupe afin de fraterniser et de jeter les bases pour fonder "L'Association des Anciens Scouts du Groupe St-Pierre."

Cette réunion avait pour but de réunir un premier noyau de membres de la première heure et de tracer un plan d'ensemble pour atteindre et intéresser de nouveau à la cause scout ceux qui ont déjà appartenu à cette grande famille.

Le programme de la soirée fut agrémenté par un feu de camp présenté par tout le groupe actuel; la Route, la Troupe ainsi que les deux Meutes. La réunion s'est terminée par la présentation d'un film en couleur sur la vie Scout.

Parmi les Anciens présents, souli-

gnons la présence des messieurs G. Larose, J. P. Longval, P. Hébert, M. Weber, R. Lanneville, A. Sauvageau, J. Courteau, G. Gagné, J. J. Savard, R. Bastien, G. Laurendeau, A. Trudel, C. Dessureault, A. Tardif, J. M. Hammond, R. Juneau, J. P. Lapointe, B. Ducharme, C. Trudel, R. Jones, M. Paquette, et nombre d'autres.

La prochaine assemblée générale aura lieu le 12 avril prochain à 8.00

p.m. au local des Scouts, Boulevard St-Maurice. Tous les anciens scouts du Groupe St-Pierre (ou la Troupe Deuxième St-Pierre) sont invités à communiquer avec un des membres organisateurs suivants: Marcel Weber, Gérard Gagné, Patrick Hébert, Jean-Jacques Savard, afin de renouer des liens communs et rendre viable le dicton si populaire chez les scouts: "SCOUT UN JOUR, SCOUT TOUJOURS!"

Le SUPERBE...

SPARTON

"L'ORGUEIL DE VOTRE MAISON"



Cet appareil de télévision composé d'un nouveau système scrutateur anastigmatique — un groupe d'unités coordonnées fonctionnant en unisson pour capter les signaux TV de l'espace, les trier des différents circuits et projeter les éléments de l'image sur l'écran. Ce modèle s'appelle

"APOLLO"

magnifique combiné à trois portées, quatre portes — télévision oeil "Cosmique" de 21", radio bande standard et changeur de disques de luxe.

Une réalisation nouvelle de tonalité est obtenue avec l'emploi de haut-parleurs jumelés de 8" de chaque côté du cabinet poli à la main, permettant une diffusion complète du son dans tout l'appartement.

Disponible: Noyer, acajou, acajou décoloré
VOYEZ LE DES AUJOURD'HUI CHEZ

Shawinigan Radio Television Co.

ROMEO DESPRES, JEAN BEAUCHEMIN, Co-Prop.

503, 4e Rue

Tél. 2549

SHAWINIGAN

LES MÉLANGES À GÂTEAUX ROBIN HOOD



VOUS ÉPARGNENT DU TEMPS ET DE L'ARGENT



Le Coffret des Arts

Par JACQUES LAFRENIÈRE



J'ai un intéressant interview à vous présenter cette semaine. En effet lors du passage de Luis Mariano à Shawinigan, je me suis rendu au Centre Paroissial et j'ai pu obtenir de ce dernier une brève entrevue, durant l'intermission. Luis Mariano est un très chic type, très simple. Dès la première fois que nous nous entretenons avec lui, nous avons l'impression de le connaître depuis très longtemps.

Luis Mariano a des cheveux d'un noir qui caractérise bien les Espagnols. Un large sourire qui laisse découvrir de grandes dents blanches comme la neige... Il portait un habit d'un ciel d'été: très pâle et une boucle bleu-vert foncée.

Lorsque nous sommes allés pour l'interviewer, dans l'appartement contigu à la scène, Luis Mariano finissait la première partie de son concert, et il avait eu très chaud... Son secrétaire lui avait commandé du thé; et justement la tasse versée pour lui, c'est le pianiste-accompagnateur qui la bût. Alors, Luis Mariano bouscula amicalement M. Darnelle qui riait bien de son coup, qu'il doit répéter souvent...

Après quelques photographies avec Luis Mariano, Monsieur de Kourriatzeff, M. Lacan, secrétaire de Luis Mariano, M. Maurice Darnelle, pianiste-compositeur, et Mademoiselle France Dragon, danseuse de ballet, ainsi que M. l'Abbé Auger (qui avait dû agir comme maître de cérémonie, puisque M. Baugé s'était cassé une jambe la veille et n'avait donc pu se rendre pour ce concert), alors que Luis Mariano avait eu soin de se verser une tasse de thé lui-même, j'ai pu lui poser quelques questions.

—Monsieur Mariano, votre première partie du concert vous a révéilé comme nous vous connaissons d'après vos nombreux films... Vous arrivez tout juste du Mexique?

—Oui. Nous avons fait une tournée au Mexique... Comme je l'ai expliqué en commençant le concert: je voulais me rendre compte si c'était bien le Mexique que je chantais dans mes chansons! Et c'est bien ça...

Tout en me répondant, Luis Mariano buvait sa tasse de thé et se faisait un peu d'air frais avec son veston d'habit.

—Avez-vous d'autres pays après le Canada, où vous aurez à donner des concerts?

—Non, je finis la tournée Canadienne très bientôt, et je regagne immédiatement Paris, où il y a un contrat qui m'attend pour un film.

—Un film musical sans doute? Et pourriez-vous me dévoiler le titre de ce film?

—Je n'en sais rien. Cela peut s'appeler "La Rose", ou tout autre titre.

—Il n'y a pas de doute que ce sera votre meilleur film...

—Après chaque film, je me dis que le prochain devrait être encore mieux que ce dernier...

Et nous aurions pu jaser longtemps encore, car Luis Mariano est très gentil, mais je ne voulais pas abuser de son amabilité... L'Abbé Auger, lorsque nous prenions les photos, lui demanda de bien vouloir chanter "Mexico".

—Je ne l'oublierai pas Monsieur l'Abbé...

Il est très délicat, et cherche toujours à plaire. Il n'est pas surprenant qu'il ait de nombreux amis, et qu'il soit apprécié comme un grand artiste, qu'il est, partout où il va.

LE CONCERT

Luis Mariano est une grande personnalité. Et d'après plusieurs personnes qui se sont rendus au Centre Paroissial (et la salle était comble!), Mariano est mieux sur la scène qu'au cinéma, quoique sa personnalité soit la même... Il présentait lui-

même ses chansons, dans un style très imagé et descriptif, et d'une manière que chacune de ses chansons semblait annoncer la suivante... "Il est un coin de France", "Biarritz", "Cancio Antillana", "L'amour est un Bouquet de Violettes", "Plus Loin", "La Belle de Cadix", "Mexico", et un nombre d'autres. Il va sans dire qu'il a eu plusieurs rappels. Et vraiment ce fut une soirée bien courte...

Le pianiste-accompagnateur, Maurice Darnelle, un homme pas très grand, mais qui révèle un artiste bien doué, nous a fait montre de son talent en ouvrant le programme par un de ses arrangements "Pot-pourris" et qui était une suite de chansons populaires, semi-classiques, quelques unes de ses chansons, et quelques jazz-américains. Luis Mariano avait inscrit à son programme une des compositions de M. Darnelle "Tout contre Toi" qui est une très fine chanson et d'une mélodie comparable aux chansons de Francis Lopez.

Il y avait aussi au programme une danseuse de ballet, France Dragon, élève de Mme Tatiana Lipkovska de Kourriatzeff, qui avait créé "Le Ballet de Monte-Carlo" à Paris et qui est venue s'installer avec son mari à Montréal, peu après une tournée aux Etats-Unis et au Canada. Mademoiselle Dragon a une belle apparence physique et ses numéros, elle les a rendus avec une précision remarquable si l'on en juge par le fait qu'elle n'a pas pu répéter avec le pianiste. Elle me faisait part qu'elle créerait bientôt à Montréal, une troupe de ballet, et qu'elle comptait venir à Shawinigan.

Son premier numéro s'intitulait "Tanse Tzigane", une composition

de son professeur. Puis elle donna "Valse Bleue", une autre composition de Mme Tatiana Lipkovska. France Dragon développe ses mouvements avec beaucoup d'aisance, et une souplesse qui laisse croire qu'elle parviendra à devenir une très bonne ballerine, que nous aurons plaisir un jour d'applaudir comme grande vedette...

Malgré plusieurs rappels auxquels avait répondu Luis Mariano, il a bien fallu que ces dames et demoiselles, hélas! se résignent... Mais plusieurs sont restées à l'arrière de la salle afin de voir ou faire signer Luis Mariano. Toutes les issues du Centre Paroissial étaient bien gardées... Et Luis Mariano a eu autant de difficulté à quitter la salle que de terminer son concert...

Tous, nous avons passé une soirée qui restera pour longtemps gravée dans notre mémoire.

Yolande "Maria Chapdelaine" Roy à l'honneur

Yolande Roy, la délicieuse interprète de Maria Chapdelaine, vient de se signaler sur la scène par sa brillante interprétation du rôle de Bethsabée, dans la pièce "Le Roi David", de Jean Filiault, primée au Festival régional d'art dramatique. Elle y a remporté le trophée Aird Nesbitt décerné à la meilleure actrice du Festival. C'est là un honneur qui donne plus d'éclat au roman-fleuve radiophonique dans lequel elle incarne le rôle-titre avec

une compétence qui a valu à l'émission une popularité sans cesse grandissante auprès des radiophiles.

Par une heureuse coïncidence, son "futur" radiophonique, Eutrope Gagnon, a lui aussi été honoré en la personne de Gilles Pelletier qui, dans la même pièce, au Festival, a décroché la palme comme meilleur interprète masculin, pour sa magnifique incarnation du rôle de Ruben. M. Pelletier s'est vu décerner le trophée Lallemand pour son jeu superbe dans l'oeuvre du jeune auteur canadien.

On n'ignore pas que le roman de Louis Hémon se termine par une promesse de Maria à Euthrope de l'épouser bientôt. Dans l'intrigue radiophonique que le scripteur Yves Thériault poursuivra par delà le roman d'Hémon, tout porte à croire que la fréquentation d'Euthrope et de Maria sera longue et remplie d'incidents dramatiques. Tout comme dans le roman écrit, ce pauvre François Paradis a disparu dans le roman parlé, au temps des Fêtes, alors qu'il revenait des chantiers pour rendre visite à Maria. Euthrope, un brave colon, voisin des Chapdelaine, particulièrement aimé du père Chapdelaine, qui voit en lui le jeune défricheur qu'il a été naguère, n'a jamais osé avouer son amour à Maria. C'est pourquoi, en ce moment, ignorant encore l'affection qu'il lui porte, elle se laisse courtiser par le Franco-Américain Lorenzo Surprenant (Jean-Paul Dugas).

La populaire adaptation de l'oeuvre de Louis Hémon est diffusée tous les jours par tous les postes du réseau français de Radio-Canada. Réalisation et mise en ondes de Jacques Gauthier.

En vigueur le 1^{er} Avril 1954

voici, pour votre commodité,

LE TARIF POSTAL DE 1954

ENVOIS DE LA 1^{re} CLASSE—LETTRES (RÉGIME INTÉRIEUR)

Distribution locale.....	4¢ la première once, 2¢ par once au delà.
Canada.....	5¢ la première once, 3¢ par once au delà.
Cartes postales, Canada et étranger.....	4¢.
Cartes-réponse d'affaires.....	5¢.
Enveloppes-réponse d'affaires.....	6¢ la première once, 3¢ par once au delà.

Entre endroits au Canada, les envois pesant jusqu'à 8 onces inclusivement sont transportés par avion lorsque la livraison s'en trouve accélérée.

PAQUETS-AVION À L'INTÉRIEUR DU CANADA

Les envois de la 1^{re} classe dont le poids dépasse 8 onces sont transportés par avion s'ils sont affranchis de..... 7¢ la première once, 5¢ par once au delà.

ENVOIS DE SURFACE—RÉGIME INTERNATIONAL

Pays du Commonwealth britannique; États-Unis, Mexique et autres pays des Amériques du Nord et du Sud; France et Espagne..... 5¢ la première once, 3¢ par once au delà.
Tous autres pays..... 6¢ la première once, 4¢ par once au delà.

ENVOIS-AVION—RÉGIME INTERNATIONAL

États-Unis, Hawaï et Alaska..... 7¢ la première once, 5¢ par once au delà.
Amérique centrale, Amérique du Sud et Antilles..... 10¢ par demi-once.
Grande-Bretagne et Europe..... 15¢ par demi-once.
Afrique, Asie et Océanie..... 25¢ par demi-once.

ENVOIS DE LA 2^e CLASSE

Journaux et périodiques postés par des particuliers..... 2¢ les quatre premières onces, 1¢ par quatre onces au delà.

ENVOIS DE LA 3^e CLASSE

Cartes de souhaits non cachetées, circulaires, etc. (envois entièrement imprimés)..... 2¢ les deux premières onces, 1¢ par deux onces au delà.

ENVOIS DE LA 4^e CLASSE

Colis postaux... Pour tarif et renseignements sur la poste aux colis-avion (Régimes intérieur et international), consultez votre maître de poste.

- (1) Si vous n'affranchissez pas complètement vos envois, le destinataire doit payer le DOUBLE de l'insuffisance.
- (2) Le tarif des cartes de Pâques (non cachetées) est de 2¢.
- (3) Les horaires d'avion couvrent les 24 heures de la journée. Si vous tenez à profiter du service de transmission par avion maintenant prévu pour les envois de la 1^{re} classe, il est essentiel que vous postiez tôt et souvent dans la journée.

RAPPELEZ-VOUS QUE

POSTES CANADA

Le ministre des Postes, l'hon. Alcide Côté, C.R., M.P.
54-R-30F

Le sous-ministre des Postes, W. J. Taraball



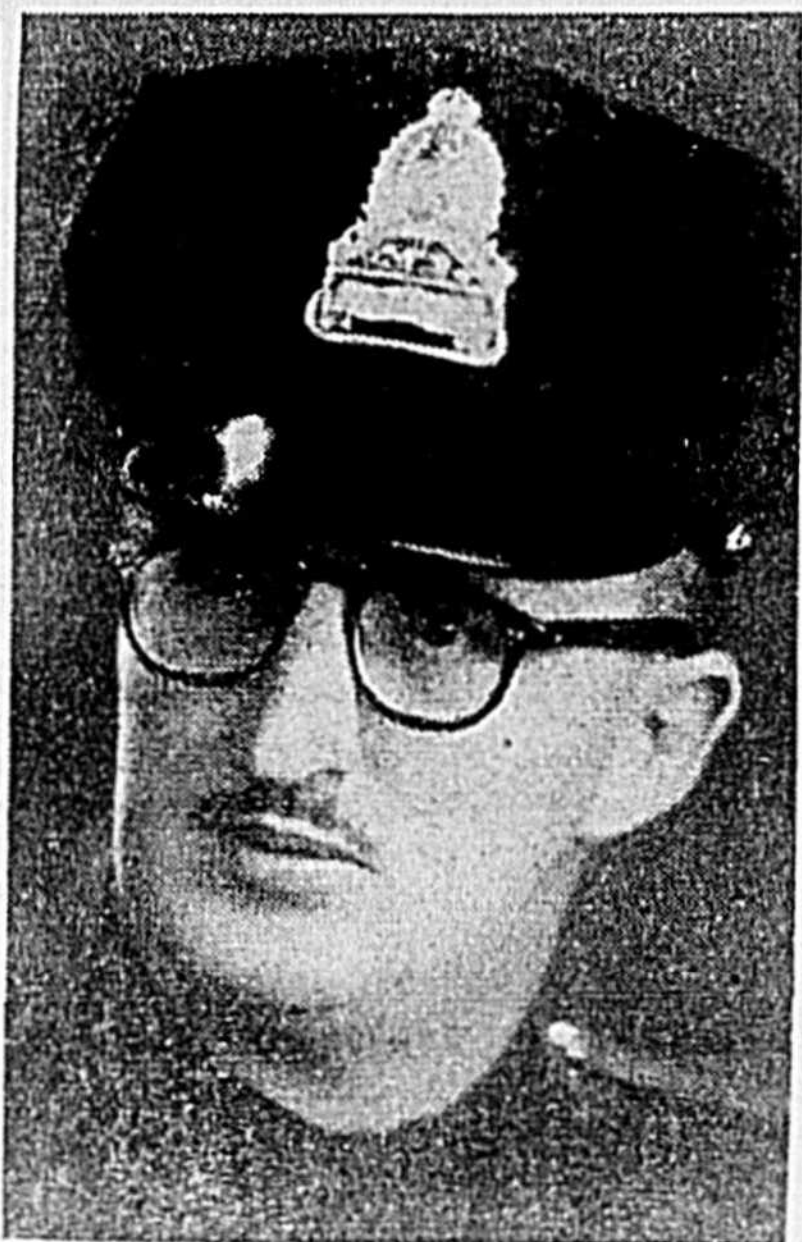
La bière au coeur d'or

CARLING'S Black Label LAGER BEER MONTREAL CANADA

Le contrat d'engagement du directeur de police sera signé

Le lieutenant de Police Alfred Arbour qui a été engagé comme directeur de la Police et des Pompiers de Shawinigan lors d'une assemblée du Conseil en date du 1er mars dernier pourra signer son contrat d'engagement avec la cité. C'est ce qui a été adopté à la séance spéciale du conseil tenu lundi soir. Le greffier a lu le contrat et M. Albert Blais a immédiatement après proposé l'adoption. Il fut secondé par M. Gérard Voyer.

L'échevin Donat Desaulniers s'est cependant levé pour dire qu'étant donné qu'il s'était opposé par le passé à la nomination d'une personne de l'extérieur comme directeur de la police, il maintient son opposition et demande le vote sur l'adoption du contrat. MM. Desaulniers et St-Onge vote contre l'adoption tandis que les échevins Dalphond, Bourassa, Voyer, Gélinas et le proposeur M. Blais votent pour. L'échevin Vallière, présent à la séance au début était alors absent lorsque le vote fut pris.



ALFRED ARBOUR

Le contrat

Le contrat d'engagement stipule que la Cité prend à son service et cela à compter du 1er mai de cette année à titre de Directeur de la police et des pompiers M. Alfred Arbour. Cet engagement est pour une période de 5 ans et le contrat se renouvellera automatiquement à la fin du terme à l'option du directeur.

Pendant, si au cours de ce terme, il survient des difficultés concernant la compétence ou la conduite du Directeur, il est convenu que le litige sera soumis à un magistrat dûment nommé à cet effet. Pour cela, la ville devra par une résolution du conseil adoptée par la majorité absolue des membres, mentionner les motifs et raisons qui motiveraient le renvoi du Directeur. Il est entendu également que la ville et le Directeur conviennent d'avance qu'ils se soumettront à la recommandation du magistrat. Les dépenses effectuées par une telle enquête seront à la charge de la Cité.

La Cité paiera au directeur un salaire initial de \$5,000.00 qui sera porté à \$5,500.00 au 1er juillet de cette année. En plus la Cité mettra à sa disposition le logement situé au poste de police No 1 et le Directeur s'engage à l'occuper.

Enfin la Cité s'engage à fournir et cela sans frais au Directeur l'équipement nécessaire à l'exercice de ses fonctions de même que les vêtements uniformes.

Pendant le Directeur pourra en aucun temps résigner ses fonctions en donnant à la ville un avis écrit de 3 mois.

Son honneur le Maire François Roy et le greffier, M. Eugène Dumas sont autorisés à signer ce contrat pour la Cité.

L'enquête préliminaire de Gérard Abel remise à vendredi

Les alentours du poste de police No 1 à Shawinigan ont connu vendredi dernier une effervescence inaccoutumée. En effet, dès six heures et demie du matin, il y avait des curieux qui ne voulaient pas manquer de voir le jeune Gérard Abel qui a tué son compagnon Gilles Bourassa dans la veillée du 9 mars dernier.

A la suite de l'enquête du coroner tenue lundi de la semaine dernière, le jeune Abel devait subir son enquête préliminaire ce jour-là.

A 9 heures vendredi matin, le trottoir de la Place du Marché à la rue Mercier, en face du poste de police, était littéralement bondé de curieux. Et la foule s'est maintenue comme cela jusqu'à midi. A ce moment-là, le nombre de curieux a doublé et vers les 2 heures triplé.

Pendant, tous ces curieux ont été déçus, et seuls quelques-uns placés dans la cour du poste de police ont pu apercevoir un peu l'inculpé, assis dans une auto privée

de la Police provinciale conduite par le détective R. Dandeneault, de l'escouade des homicides. Les gendarmes René Marchand et Maurice Caisse accompagnaient l'inculpé. Il nous a semblé que le jeune Abel a beaucoup maigri mais on nous informe à la sûreté provinciale de Montréal qu'il est très calme et que ses seules crises sont des crises de larmes qu'il fait lorsqu'il est seul.

Gérard Abel a alors comparu devant l'honorable juge Léon Girard de la Cour des Sessions de la Paix pour son enquête préliminaire. Il a été formellement accusé d'avoir le 9 mars tué et assassiné Gilles Bourassa. Me Jean-Claude Guillemette, c.r., représentant de la Couronne, a alors demandé à l'honorable Juge de remettre l'enquête préliminaire à vendredi prochain parce qu'il avait reçu un appel téléphonique de Me Raymond Daoust, avocat de Montréal et procureur de l'accusé à l'effet qu'il ne pouvait être présent à Shawinigan cet après-midi parce que pris ailleurs. Me Guillemette a aussi demandé au Juge un mandat de dépôt pour que l'inculpé soit envoyé à la prison de Bordeaux. On sait qu'il était gardé dans les cellules de la police provinciale depuis son arrestation.

L'inculpé a immédiatement après pris la route de Montréal accompagné de ses gardiens.

Un fait assez comique nous a été rapporté dans ce décor sérieux et grave. Une dame a dû appeler la police pour qu'elle trouve le mari de sa voisine. Le mari se trouvait parmi les curieux et il était demandé d'urgence à la maison car sa femme allait au moment même de-

Boulangier à l'amende

A la Cour du Magistrat, un boulangier de Shawinigan-Sud a été condamné à \$10.00 d'amende et les frais pour ne pas avoir donné à son pain la pesée exigée par la loi.

1er Sceau Rouge à Mgr Hervé Trudel

La ville de Shawinigan Falls a connu mercredi dernier son premier "SCEAU ROUGE", emblème de filerie adéquate au Canada. Lors d'une courte mais édifiante cérémonie, Son Honneur le Maire François Roy remettait le Sceau convoité à Mgr Hervé Trudel, curé de la paroisse St-Pierre.

La filerie en question fut exécutée dans le presbytère et rencontre les spécifications établies par la Ligue Electrique de Québec. La norme requise assure le propriétaire qu'un travail consciencieux a été accompli et que son confort moderne ne sera pas entravé par suite d'une mauvaise installation électrique.

Pour ce qui est de la sécurité, le SCEAU ROUGE devient synonyme d'assurance, et aide à prévenir le surchauffage des circuits, lequel est souvent la cause de graves conflagrations.

Au cours de la présentation, M. Guy Dorval, Directeur des Relations Extérieures pour la Ligue, expliquait que "l'an dernier aux Etats-Unis plus de \$97 millions étaient perdus dans des incendies causés par suite de fils surchargés. La plus grande faute commise", disait-il, "concerne le remplacement des fusibles. De fait, ceux-ci constituent un indice contre le danger et les gens qui ignorent cette alerte doivent souvent en subir les conséquences."

Plusieurs personnalités rehausaient le lancement officiel du premier SCEAU ROUGE dans la ville de Shawinigan Falls, et l'on remarquait: l'Honorable Marc Trudel, N.E. Lilley, M.E.L. (responsable du



travail), A. Lacoursière, architecte, Emile D. Lavergne, contracteur général, H. Desaulniers, marchand détaillant, Paul Telmosse, Albert Racine, Albert Chevalier, Dr P. Julien, marguilliers de l'Eglise St-Pierre, J.E. Bergeron, Alexandre Bastien, avocat, M. André Jacob, surintendant des ventes de la Shawinigan Water and Power Co., de Trois-Rivières et autres.

Sociétaires de la Caisse Populaire locale en naissant

La Caisse populaire de Shawinigan, à l'occasion du 25ème anniversaire de sa fondation avait promis qu'elle donnerait une part sociale à chaque enfant qui naîtrait cette journée là. Il fallait cependant que les parents de l'enfant demeurent

dans la limites de la ville de Shawinigan Falls.

M. Polydore Beaulac gérant fondateur et actuel de la Caisse Populaire de Shawinigan a rendu public aujourd'hui les noms des enfants qui sont nés le 11 mars dernier et dont la naissance a été rapportée dans le délai fixé par la Caisse.

Ces nouveaux sociétaires, certainement les plus jeunes dans l'histoire des Caisses Populaires de la Province, sont Diane, fille de M. et Mme Charles-Edouard Laramée, Daniel, fils de M. et Mme Réal Filion, Diane, fille de M. et Mme Armand Turgeon et Daniel fils de M. et Mme Raymond Boulanger. Les naissances ce jour-là, semblaient avoir de la symétrie. En effet d'après ce rapport, on constate qu'il y a eu deux garçons, baptisés Daniel et deux filles baptisées Diane.

Ces bébés reçoivent donc de la Caisse Populaire de Shawinigan une part sociale de \$5.00.

Le plus beau choix d'AUTOS USAGES de la région



remis en PARFAITE CONDITION par des mécaniciens experts

GRAND CHOIX D'AUTOMOBILES

● Ford - Monarch - Meteor - Mercury

MODELES DE 1946 à 1952

AUSSI BEL ASSORTIMENT DE PRODUITS "CHRYSLERS":

● Dodge - Plymouth - De Soto

QUELQUES MODELES "G.M.":

● Chevrolet - Pontiac - Buick

Ne manquez pas de voir nos CAMIONS de 1/2 à 3 tonnes !

SPECIAL 2 BICYCLES A GAZOLINE "B.S.A." EN TRES BONNE CONDITION A PRIX D'AUBAINE

Garage Désilets & Frère

VENDEURS AUTORISES DES AUTOMOBILES FORD - MONARCH

Boulevard St-Maurice Shawinigan Tél. 2488 - 2675

SPECIAL:
DINER
d'hommes d'affaires
Servi dans la Salle à manger principale
\$1.00 ET PLUS
HOTEL SHAWINIGAN
5e, Rue Shawinigan